ポップコーンバター

vol. 5

星野伊一郎

KOICHIRO HOSHINO PRESENTS

ポップコーンアバター

POPCORN AVATAR

vol. 5

星野倖一郎

KOICHIRO HOSHINO PRESENTS

POPCORN AVATAR

CONTENTS

第⑳話 >>> 友達? いません!? …… 7

第㉑話 >>> 潜入教師 …… 37

第㉒話 >>> 超回復な人々 …… 71

第㉓話 >>> ボクのクラッシャー …… 103

第㉔話 >>> 友達と戦うということ …… 131

TO WIND ...
THUNDER ...
THOSE AVATARS.
SFX: SLIDE
SIGN: FORTUNE TELLER
占い館
THIS GIRL'S POWER I DON'T KNOW YET,
BUT THERE'S NO MISTAKING THAT SHE'S A DEVA.
INCLUDING THE GODDESS OF WATER I ALREADY KNOW ABOUT, THERE ARE FOUR DEVAS.
1
SFX FLIP
IS THIS A GOOD THING, I WONDER? THIS MUCH GOOD INFORMATION GIVEN AWAY FREELY?
WOULD THIS BE BETRAYING VRITRA, I WONDER?
17. DÉCES DEATH
[POPCORN AVATAR]

第20話
友達？ いません!?

★THE FIGHT BETWEEN GOD AND DEVIL FAMILIES IS DRAWN, A "BATTLE-ROYALE FANTASY"!

ポップコーンアバター

POPCORN AVATAR

Chapter 20: Friends? Are they absent?!

TO HAVE FRIENDS, OR NOT... I DEAL WITH IT WHEN THE TIME COMES!!

星野倖一郎
ほしのこういちろう

読めるのはココだけ!
クラブサンデー
ORIGINAL CONTENTS

NANASE-SAN OF THE METRO POLICE.

RAVANNA-SAN

I JUST WANT TO GET THE ASURAS BACK TO THE WAY THEY WERE ORIGINALLY

NOW THAT FILLS ME WITH JOY ♪

A CORRECTLY PLACED "DEATH"*

THE END, DEATHLY SEPARATION... LOSS.

I WONDER, DOES THIS MEAN THIS MAN IS ALREADY EMPTY INSIDE?

*TL/N: GOD OF DEATH DEATH – SHE'S SPEAKING OF THE CARD AND HIM AT THE SAME TIME

NOW ATTENDING SCHOOL, THE FORMER TRUANT'S SUFFERING IS BACK TO WHAT IT WAS, BUT KURANDO IS...
キーン
コーン
カーン
コー
IT'S THE FIRST BELL!
HURRY UP, KURANDO, GET A MOVE ON!
SFX KING KONG KANG KONG
4
KURANDO, HOW ABOUT SOME REHABILITATION?
HUH?
OH.
.....
IT'S OKAY IF WE'RE A BIT LATE.
Mind the details!!
Never give up!!!
SFX DRAMATIC POSE
LET'S FLY UP WITH A 3-FLOOR SPARSANA
♪
Shall we?!

I don't know if we'll be seen by somebody!?
SPARSANA !! (TOUCHES THE WIND)
SFX LAUNCH
WHY ARE YOU GUYS ENTERING FROM THE 3RD STORY WINDOW?
SFX SLAM CRASH
GIRLS SURE LIKE FORTUNES, DON'T THEY?
SHOU-CHAN'S A GIRL TOO
ONE WHO CAN BESTOW FORTUNE IS LIKE A GOD.
SFX WHOOSH
IN A MAGAZINE ABOUT FAMOUS FORTUNE-TELLERS, IT SEEMS A FAMOUS FORTUNE-TELLER IS NEARBY!
I KNOW, AND SHE GETS IT RIGHT, AND SHE'S A BEAUTIFUL WOMAN TOO.
IT WAS ONLY A READING, BUT MY LUCK HAS GONE UP...!

STILL, WADA, YOU WERE JUST INJURED A SHORT TIME AGO.
MAYBE YOU WENT FOR A FORTUNE...
NAH, IN WADA'S CASE WOULDN'T IT BE A PURIFICATION CEREMONY?
WHAT ARE YOU TALKING ABOUT?
SHOU-CHAN, KANA-CHAN, GOOD MORNING!
IT'S BECOME SOMETHING OF A HOT TOPIC AMONG THE GIRLS.
Morning.
How did they get here?
HMMM.
I'M UNBELIEVABLY UNINTERESTED.
NATURALLY. HOW ABOUT YOU, LISA?
ME? ON THE NEW YEAR'S OMIKUJI I GOT "AWFUL LUCK" 3 TIMES IN A ROW, SO IT'S NOT REALLY FOR ME
Ehe
3x in a row?
WHICH MEANS, GODS USE OMIKUJI'S TOO
WHEN IT COMES TO FORTUNE, I'VE BEEN WITH A GOD AND HAVEN'T FELT LUCKY AT ALL..
Mw
SFX BONK

*OMIKUJI - THOSE WRITTEN FORTUNE THINGS THEY DO AT THE TEMPLES ON NEW YEAR'S

SFX: SO TRUE

TL/N: SHE SAYS LISA'S "EXTREMES", WHICH CAN MEAN OUTER EDGE OR "CURVATURE"

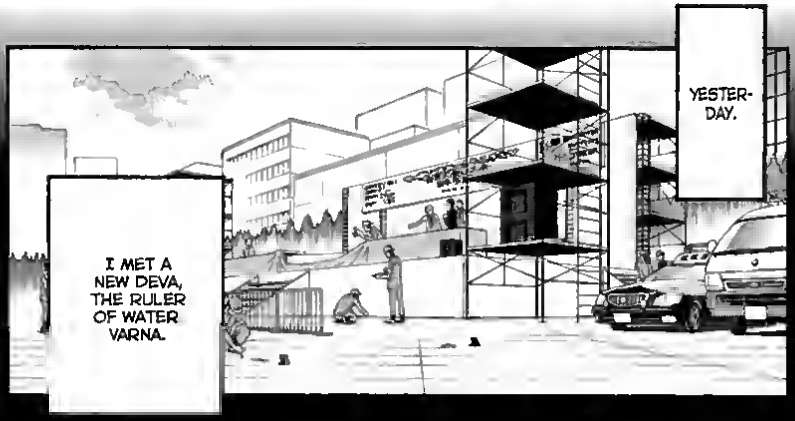
SFX: KING KANG KONG

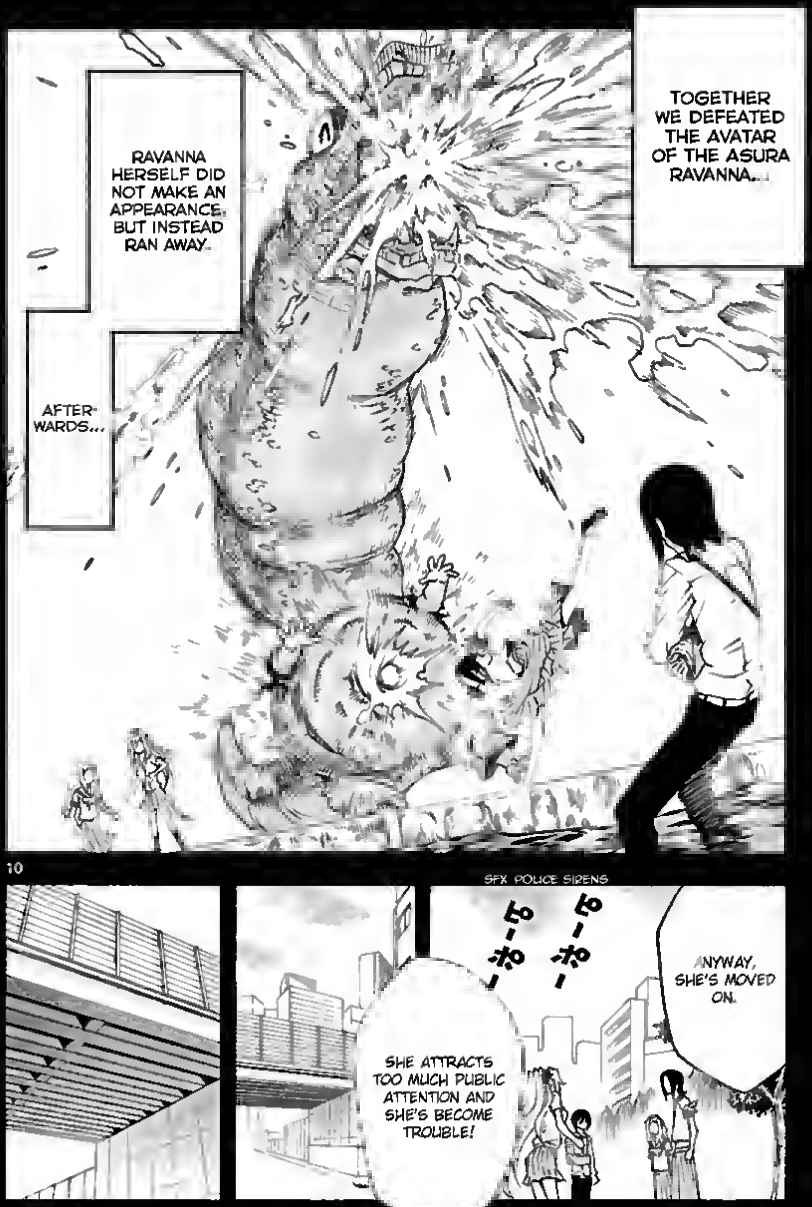
SFX: BONK

YOU THINK SHE GIVES ME STATUS UPDATES?!
SHINOZAKI, WHERE'S TABE?
I MEAN, YOU'RE HER CLOSEST FRIEND, RIGHT?
WELL .. I CAN'T EVEN REACH THAT GIRL BY PHONE ...

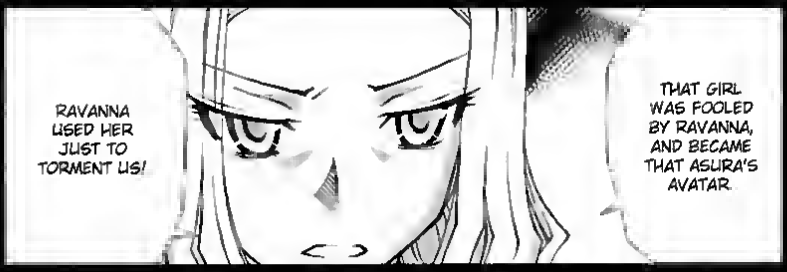
THOUGH IN ELEMENTARY AND MIDDLE SCHOOL SHE GOT PERFECT ATTENDANCE, AND IS NEVER LATE NOR ABSENT
CLUB ACTIVITIES, CLASS LEADER DUTIES, A REAL GO-GETTER WHO NEVER LETS ANYTHING SLIDE,
TAKING A DAY OFF WITHOUT ANY KIND OF MESSAGE? SERIOUSLY, WHAT COULD BE GOING ON?

.....
IT'S ALMOST CERTAINLY THE FALLOUT FROM YESTERDAY ..


YESTER-DAY.
I MET A NEW DEVA, THE RULER OF WATER VARNA.


TOGETHER WE DEFEATED THE AVATAR OF THE ASURA RAVANNA...
RAVANNA HERSELF DID NOT MAKE AN APPEARANCE, BUT INSTEAD RAN AWAY.
AFTERWARDS...
SFX POLICE SIRENS
ピーポー
ピーポー
SHE ATTRACTS TOO MUCH PUBLIC ATTENTION AND SHE'S BECOME TROUBLE!
ANYWAY, SHE'S MOVED ON.

MIZUKI MORINO, VARNA AND YOUR AVATAR, SANAE ARAKI.
EARLIER, THE STORY ABOUT FIGHTING A FRIEND, ALL DUE TO THE ASURA RAVANNA...
YES...
OUR CHILDHOOD FRIEND TABE-CHAN
IS A GENTLE GIRL, BUT A BIT WEAK-WILLED AS WELL...


RAVANNA USED HER JUST TO TORMENT US!
THAT GIRL WAS FOOLED BY RAVANNA, AND BECAME THAT ASURA'S AVATAR

IT'S DISGUSTING HOW MUCH SHE ENJOYS IT!!!
WE HATE THAT BITCH MORE THAN ANYONE ELSE!

What the...!?!
TABE'S... FRIENDS?

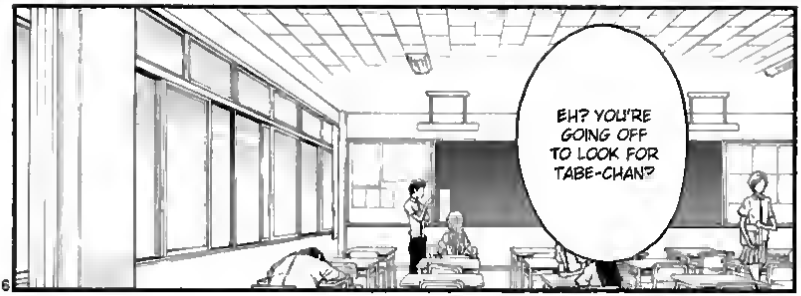
コッ!!
It's unfor-giveable!!
キ!!イッ!!
ON TOP OF THAT, SHE'LL USE AN AVATAR AND JUST ABANDON THEM FOR ANOTHER

I will absolutely defeat that jerk Ravanna with my own hands!!
That is our top priority!!!
THEN LEND US A HAND IN DEFEATING VRITRA
IF THAT'S THE CASE, AND YOU BEAT HER SOON,
13
I CAN'T SAY THAT IT'S EASY FOR ME TO UNDERSTAND THAT
YOU UPSET BECAUSE IT'S IMPORTANT TO YOU?
EVEN SO...
How dare you talk like that! You think the world revolves around you?!
Ku... Kuu-Kurando ?!

I DON'T HAVE ANY FRIENDS SO I CAN'T UNDERSTAND IT WELL.
SFX GLOOM
WH-
WHAT A POOR, PITIFUL PERSON YOU ARE.... DAMN!
.....
KURANDO
...
?
SFX COLLAPSE
14
WHAT WOULD YOU THINK IF TABE-CHAN BECAME AN ENEMY?
I CAN'T REACH ANYONE ON THE PHONE EITHER!
GEEZ, WHERE DID EVERYBODY GO?
SO IMAGINE THIS...
I WAS. AND YOU ARE NOW. TABE-CHAN'S CLASSMATE. RIGHT??

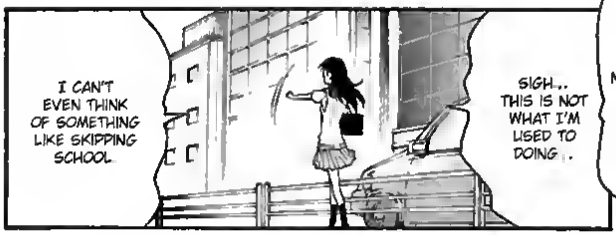
FOUND THEM!
AH
ER, I GUESS, BUT
THAT WOULD SUCK ...
ARE NOT FRIENDS.
TABE AND I
!!?
.... EH?

KURANDO, YOU IDIOOOOOT!!
TABE-CHAN, DON'T SHED ANY TEARS OVER THAT BOY!
AS THE PRICE OF SPILLED TEARS, LET US SEPARATE HIM FROM HIS MANHOOD
ホロホロ
HOW DID THE CONVERSATION GET TO THIS POINT?


EH? YOU'RE GOING OFF TO LOOK FOR TABE-CHAN?

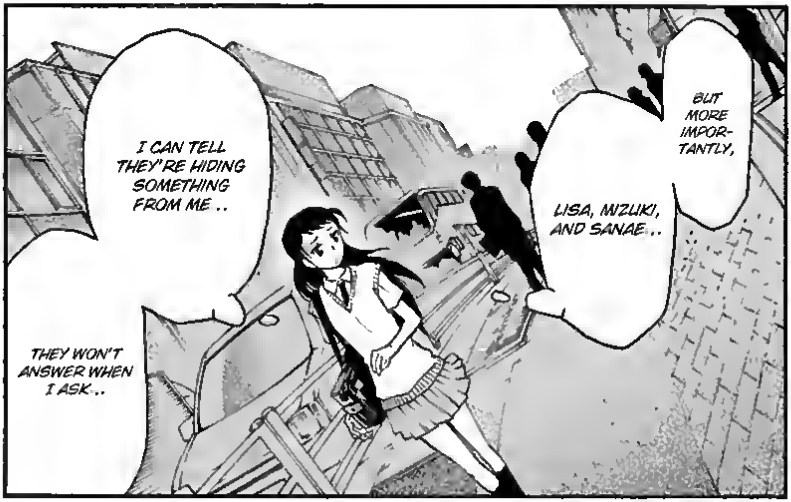
HEY SHINOZAKI, DO YOU KNOW WHERE TABE-CHAN WAS GOING?
OH?
I CAN'T REALLY EXPLAIN IT WELL...
YOU GUYS GET INTO A FIGHT?
SFX: RUMMAGE
LISA, CHECK THE BOOKSTORE, LIBRARY, TRAIN STATION CAFES AND THE LIKE
GOTCHA!
FIRST, I'LL HEAD OVER TO TABE-CHAN'S HOME.
NOPE.
WELL, I'LL LEAVE SCHOOL EARLY TOO.
SHE THE TYPE THAT WOULD GO TO SUCH A PLACE?
WADA, TAKE A LOOK AT THAT FORTUNE-TELLER BEING DISCUSSED THIS MORNING.

IT'S RARE FOR THAT GIRL TO WORRY PEOPLE.
THAT'LL DO FOR NOW!
I'M COUNTING ON YOU, PRINCE OF FAILURE!
THAT PLACE IS A SURE BET... SORRY, LISA!


I CAN'T EVEN THINK OF SOMETHING LIKE SKIPPING SCHOOL.
SIGH... THIS IS NOT WHAT I'M USED TO DOING..

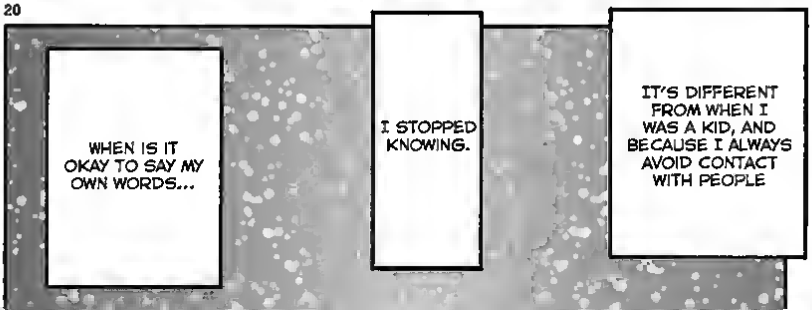
PH-
NNNNNN NG...!
SFX: STREEEETCH

WADA-KUN IS A TOTAL IDIOT.
I KNOW HOW IT IS EVEN WITHOUT YOU SAYING IT LIKE THAT.
BUT IT WAS A SHOCK...


I CAN TELL THEY'RE HIDING SOMETHING FROM ME..
THEY WON'T ANSWER WHEN I ASK..
BUT MORE IMPORTANTLY,
LISA, MIZUKI, AND SANAE...

!!
IF YOU WEAR SUCH A DARK FACE, YOUR FORTUNE WILL FLEE FROM YOU, YOUNG LADY.
Hii yaa aa
I MAKE MY LIVING TELLING FORTUNES NEAR HERE
YOU SEEM TO BE CARRYING TROUBLES RELATED TO HUMANS.
I BELIEVE MY FORTUNES CAN SHOW YOU THE CLEAR PATH, SO HOW ABOUT IT?
FORTUNE ...

WHAT IN THE WORLD SHOULD I SAY TO HER?
IF, BY CHANCE, I FIND TABE FIRST,
.....
DAMN..
WHAT IS ALL THAT...?
YOU GOT THAT, JERK!?
BUT IF YOU MAKE TABE-CHAN CRY I'LL CUT IT OFF!!
LISTEN, YOU! WE'LL WORK WITH YOU ON THE ASURA STUFF,


WHEN IS IT OKAY TO SAY MY OWN WORDS...
I STOPPED KNOWING.
IT'S DIFFERENT FROM WHEN I WAS A KID, AND BECAUSE I ALWAYS AVOID CONTACT WITH PEOPLE

TO PEOPLE BESIDES MYSELF?
CLASSMATES AND FRIENDS...
WANT TO SPEAK BUT CANNOT SPEAK.
WANT TO LISTEN, BUT THERE ARE THINGS THEY CANNOT HEAR —.

YOU ARE SENSITIVE, AND YOU ARE GENTLE,
SO YOU ARE SUSCEPTIBLE TO SECRETS AND BETRAYAL.

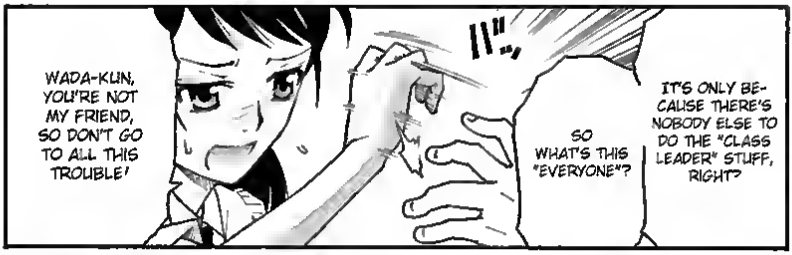
SIGH —.
SHE'S NOT USING TAROT CARDS OR A CRYSTAL BALL OR ANYTHING.
SORTA —.

RIGHT? ♡

WHAT IS WITH THIS SCENT...?
IN THIS WORLD PAINTED WITH LIES AND DECEPTIONS, ONLY YOU WANT TO WALK THE STRAIGHT AND NARROW
BETRAYAL.... THAT'S JUST NOT...
IT HURTS DOES IT NOT...?
I WILL HELP YOU UNDER-STAND
BUT BECAUSE YOU EXIST FOR YOUR OWN SAKE,
TO BE SHOWN YOUR ATTITUDE AGAINST THEM
占い
HERE IT IS!
SERIOUSLY
THIS CANNOT BE THE PLACE!
占い館

IT'S NO USE..
SOMEHOW, MY HEAD IS SPINNING ..
SFX DIZZY..
THAT DESIRE ..
I CAN GIVE YOU THAT "POWER".
ズ
TO IMPRESS UPON FRIENDS ...
AND NOW THE REAL ANSWER SHOULD COME OUT TO YOU.
23
スルルル

TABE!!
ミルヤッ
LET'S GO.
!..... WHAT'S WITH THIS SMELL...?
Wa-Wadakun!!
!?
HUH? I-JUST NOW, MY MIND WAS FLOATING?
YOU'RE THE CLASS LEADER! WHAT ARE YOU THINKING, SKIPPING SCHOOL TO GET A FORTUNE?!
EVERYONE IS WORRIED ABOUT YOU!
WELL BY EVERYONE, I MEAN IN THE CLASS....
THAT IS—


WADA-KUN, YOU'RE NOT MY FRIEND, SO DON'T GO TO ALL THIS TROUBLE!
SO WHAT'S THIS "EVERYONE"?
IT'S ONLY BECAUSE THERE'S NOBODY ELSE TO DO THE "CLASS LEADER" STUFF, RIGHT?

LOOK... I WAS WORRIED ABOUT YOU, TOO... OKAY?
AH, YEAH ....

TABE, IS IT OKAY FOR ME TO...
CAN I THINK OF YOU AS A FRIEND?

ERM MM ...?
IT'S NOT THAT IT'S NOT OKAY TO NOT BE WORRIED ABOUT YOU!
TO BEGIN WITH, TO BE WORRIED ISN'T THE POINT OF IT ALL, RIGHT?

はー
YOU REALLY ARE AN IDIOT, AREN'T YOU, WADA-KUN?
SFX: SIGH
WELL OF COURSE IT IS.
.....
AHAHAHA! JUST LIKE I TOLD YOU ..
WELL, YEAH
DON'T TELL ME, YOU THOUGHT THE DEFINITION FOR FRIENDS WAS "NEED" OR SOMETHING?
헤헤
IT'S NOT LIKE THAT AT ALL FRIENDS .. IT'S LIKE SOMETHING HAPPENING WITHOUT YOU REALLY BEING AWARE OF IT!
AS FOR YOU AND ME, WE'VE BEEN FRIENDS A LONG TIME NOW!
YEAH.
26
THIS WENT EASIER THAN I EXPECTED.
Y-
YEAH ..
IF I CAN BRING YOU FACE TO FACE, THE ILL WILL FLOWING BETWEEN FADES.
I'LL WAIVE THE FEE ♡
TO WITNESS A PAIR MAKING UP MAKES ME HAPPY!

.....
THAT'S WHAT SHE WAS TALKING ABOUT?
HUH?
THANK YOU VERY MUCH.
SFX: BOING BOING
NOT REALLY.
Wada-kun!!
ALL OF YOU, DON'T LOOK AT ME!
PERHAPS YOU LIKE BIG ONES?

SFX: FLIP

THEY PROVIDE NURTURING TO SO MANY
110++
THEY LOVE EVERYONE,
THEY SPARKLE,
THEY'RE FEATHER-LIGHT,
BEAUTIFUL THINGS...
THINGS LIKE FRIENDSHIP, AND AFFECTION

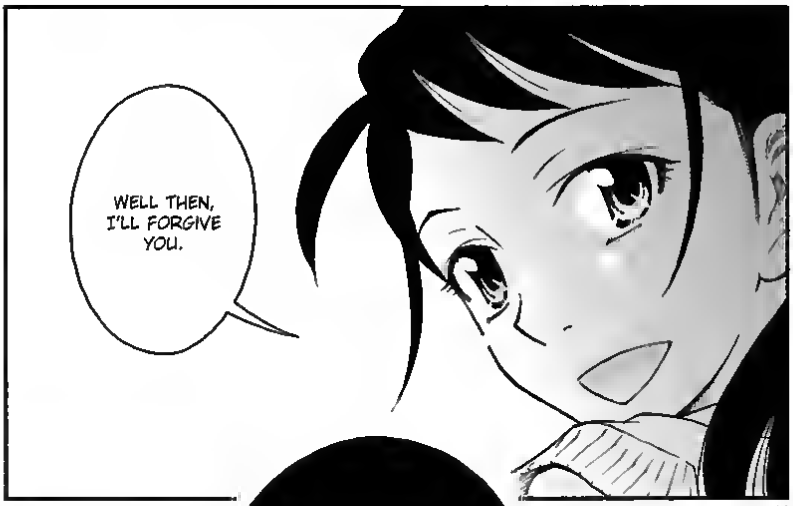
DEVA DOG
A THING LIKE THAT I'LL BREAK RIGHT AWAY..

IN SHORT, A TECHNIQUE OFTEN USED IN FORTUNE TELLING IS "COLD READING".
SO SHE PROBABLY SAYS STUFF LIKE THAT TO DRAW OUT INFORMATION FROM OTHERS,
コツ
コツ
AND FROM THERE, THE FAKE FORTUNE-TELLER GUIDES THINGS ALONG ACCORDING TO THE OTHER PERSON!

YOU SEE, I DON'T REALLY BELIEVE IN FORTUNE-TELLING.
THE FORTUNE-TELLERS, THE CUSTOMERS... I WENT THERE AS AN OBSERVER...
TABE.
LISA AND I, AND YOUR OLD FRIENDS,
THERE'S SOMETHING WE HAVEN'T TOLD YOU...

Y-
YEAH!

...
THAT'S FINE
WHEN THE TIME COMES TO TELL ME, I'LL LISTEN, OKAY?


WELL THEN, I'LL FORGIVE YOU.

IT WENT UP..
AGAIN.
AH.

WAAA!!
!
I GOT 74 OF THEM FROM SHINOZAKI AND LISA!!
MY PHONE WAS IN THE BOTTOM OF THE BAG AND I DIDN'T NOTICE...
HELLO, SHINOZAKI?
I'M SORRY!! YEAH. WADA-KUN'S HERE WITH ME!
THE REASONS NOT TO LOSE TO THE ASURAS GO UP
PEOPLE IMPORTANT TO ME
AND THEY, TOO, MUST HAVE REASONS NOT TO LOSE TO THE DEVAS
宿駅 南口

THE PREVIOUSLY TRUANT STUDENT... MAKES PROGRESS!!
WHY DO THEY NOT WANT TO LOSE?
I WANT TO KNOW THE THINGS IMPORTANT TO THE ENEMY
■第㉑話につづく■

ポップコーンアバター

次回予告

魔族（アスラ）・ラーヴァナ…動（うご）く。ターゲットは――!?

アバターをボロ雑巾のごとく乗り捨てながら、狼藉をはたらき続ける外道、ラーヴァナ。その魔の手が次に狙ったのは…蔵人の双子の妹・真冬！　そうなりゃシスコンは黙ってねえぞ！ってことで、蔵人の怒りの鉄拳は炸裂するか？　…乞うご期待！

次回、12/14(火)更新予定！

最新単行本第④巻

11/18ごろ発売♥

美しき女神(とアバター)達の戦い、とくとご堪能なさいな!!!
440円(税込)デスよ！　書店にない場合はご注文ください！

JAPANZAI

Clean/Redraw
DarkHellsing

Translation
Castellan

Typesetting
WantCoke

Proofreading
Juubuntaitaichou

THE FIGHT BETWEEN GOD AND DEVIL FAMILIES IS DRAWN, A "BATTLE LOVE FANTASY" NEWLY RELEASED VOLUME 4

ポップコーンアバター

POPCORN AVATAR

Chapter 21: Infiltrating Teacher

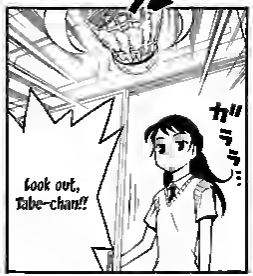
星野倖一郎
（ほしのこういちろう）

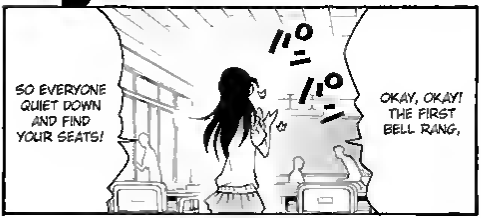
読めるのはココだけ!
ラブサンデー
ORIGINAL CONTENTS

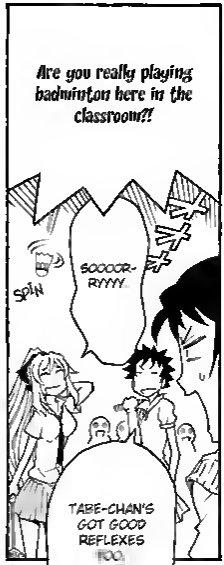
TL/N: THE ATTACK NAMES ARE IN ENGLISH

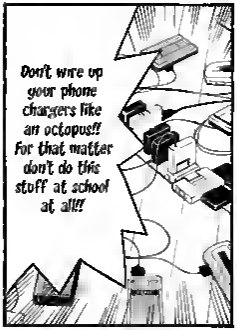
!?
Take that!!

DAMMIT, I SCREWED UP!!


Look out, Tabe-chan!!


SO EVERYONE QUIET DOWN AND FIND YOUR SEATS!
OKAY, OKAY! THE FIRST BELL RANG,

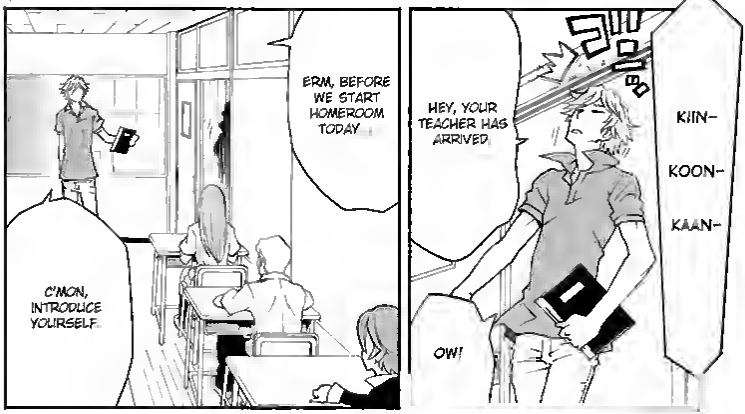

Are you really playing badminton here in the classroom?!
SPIN
SOOOOR-RYYYY
TABE-CHAN'S GOT GOOD REFLEXES TOO.


Don't wire up your phone chargers like an octopus!! For that matter don't do this stuff at school at all!!

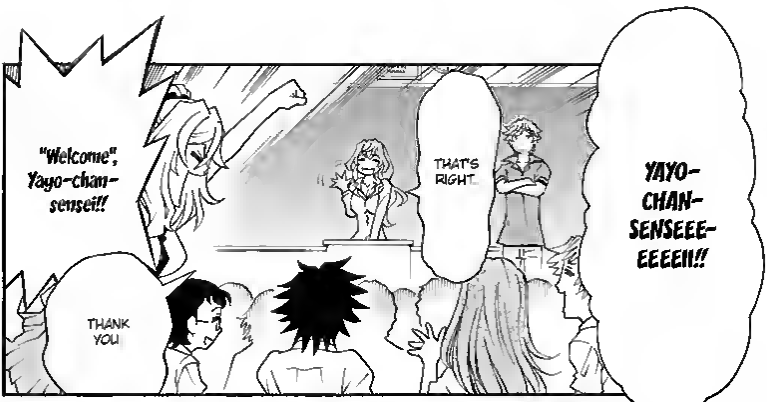
You there! Don't go opening your fetish stuff in the morning!!

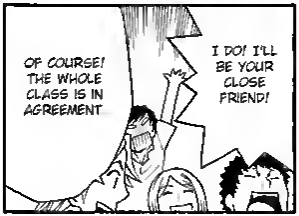
DON'T SLEEP WITH A SHUTTLE STUCK ON YOUR HEAD!!
EVEN THOUGH WE HAVEN'T EVEN STARTED FIRST PERIOD...

N- NOTHING AT ALL HAPPENED!
TABE-CHAN, YOU'RE IN HIGH SPIRITS . DID SOMETHING GOOD HAPPEN?
スヤ スヤ


ERM, BEFORE WE START HOMEROOM TODAY...
C'MON, INTRODUCE YOURSELF.
HEY, YOUR TEACHER HAS ARRIVED.
KIIN-
KOON-
KAAN-
OW!

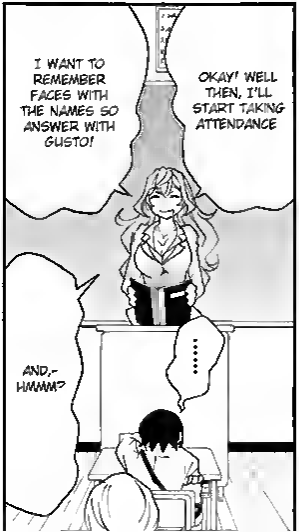
HOW NICE TO MEET ALL OF YOU STARTING TODAY I'LL BE FIRST YEAR, FIRST CLASS'S ASSISTANT HOMEROOM TEACHER
I'M YAYOI MIZUKI ♡
I'M FINE WITH YOU CALLING ME YAYO-CHAN-SENSE! ♪
!!
THAT BIG?!
?
HUH? IT'S LIKE I'VE SEEN HER SOMEWHERE BEFORE


"Welcome", Yayo-chan-sensei!!
THANK YOU
THAT'S RIGHT
YAYO-CHAN-SENSEEE-EEEEE!!


OF COURSE! THE WHOLE CLASS IS IN AGREEMENT
I DO! I'LL BE YOUR CLOSE FRIEND!

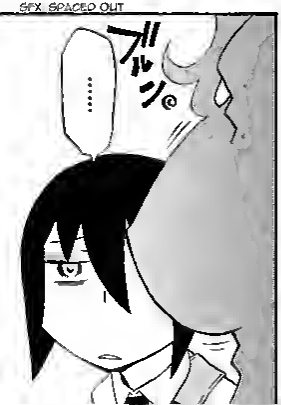
LISTEN ALL YOU GOOD FRIENDS IN 1ST YEAR CLASS 1
I WANT TO QUICKLY BECOME CLOSE FRIENDS WITH EVERYONE, SO LET'S BE NICE ♡

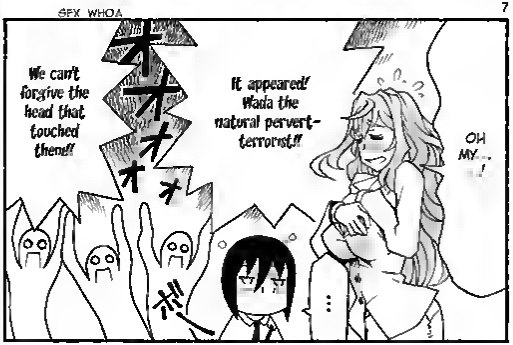
WHEN I FIRST MET YOU GUYS, YOUR REACTION WAS MUCH WEAKER.
MUST BE NICE...
Well of course!


I WANT TO REMEMBER FACES WITH THE NAMES SO ANSWER WITH GUSTO!
OKAY! WELL THEN, I'LL START TAKING ATTENDANCE
AND,-
HMMM?
.....

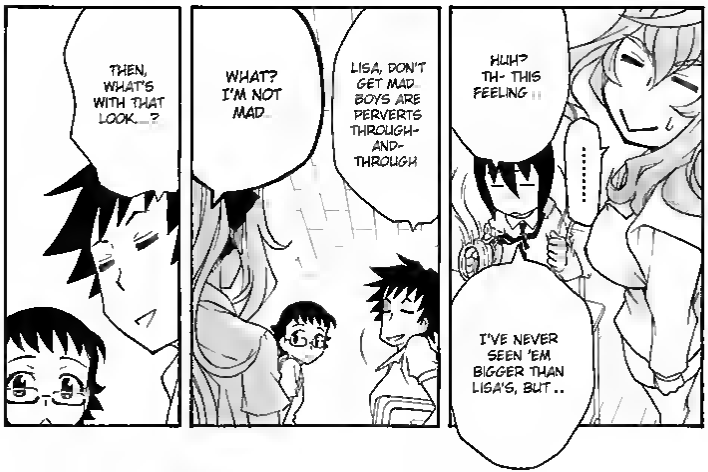
SFX: SPACED OUT

SFX: WHOA





SFX ALL OVER FLASH FLASH FLASH
カシャ
カシャ
カシャ
…?
I'VE SEEN THOSE TITS SOMEWHERE BEFORE...
NOOOO... HOW COULD I...!
IT'S ONLY OUR FIRST MEETING AND YOUR TEACHER IS ALREADY SHOWING YOU HER IMPORTANT PLACES!


HUH? TH- THIS FEELING..
……
I'VE NEVER SEEN 'EM BIGGER THAN LISA'S, BUT..
LISA, DON'T GET MAD. BOYS ARE PERVERTS THROUGH-AND-THROUGH
WHAT? I'M NOT MAD.
THEN, WHAT'S WITH THAT LOOK...?

EH?
YOUR EYES ARE SCARY.
JEALOUS? LISA'S SO CUTE!

TEACHER, YOU GOTTA WATCH OUT FOR THIS GUY!
NUTHIN'!
ぐにぐにぐに
WHAT ARE YOU GUYS DOING?

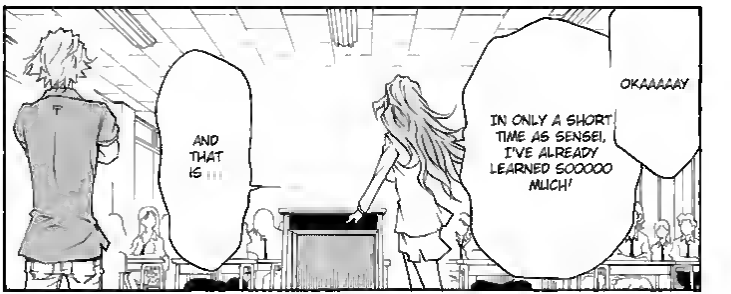
しゃっ
MORE OR LESS, YEAH.
HE ADMITTED IT!!

On top of being an M-type and pervert, this ultra-siscon dotes on his little sister!
A SISCON? THAT'S FINE!
YOUR SISTER IS VERY IMPORTANT TO YOU, HUH?
YOU GUYS ARE SO CRUEL TO ME

THINGS THAT ARE IMPORTANT
MAFUYU'S NOT THE ONLY ONE LATELY, THE THINGS I CONSIDER IMPORTANT HAVE GROWN...
IS THIS A GOOD THING?

IT FEELS LIKE IT'S BEYOND MY CONTROL.
LIKE I CAN'T KEEP GET HOLD OF IT ALL.

OH YOU PERVERT, YOU...
NO, IT'S..
...!!
Wada-kun, you're the worst! And we're so jealous!!

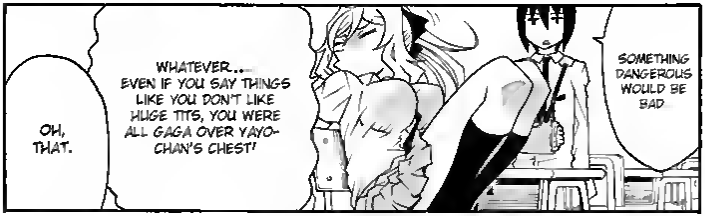

OKAAAAAY
IN ONLY A SHORT TIME AS SENSEI, I'VE ALREADY LEARNED SOOOOO MUCH!
AND THAT IS...

THAT THIS BRIGHT CLASS☆ REALLY SHINES!
AS TEACHER, I'M REALLY HAPPY TO BE A PART OF THIS CLASS AGAIN, NICE TO MEET YOU ALL! ♡
THIS FEELS DISGUSTING!!!

MAKING FRIENDS IS BEAUTIFUL? ENJOYING THE SPRING-TIME OF YOUTH?
EVERYONE WITH STUPID LOOKS HANGING FROM THEIR FACES.

ALL OF THEM I'LL SMASH THEM ALL TO PIECES ♪

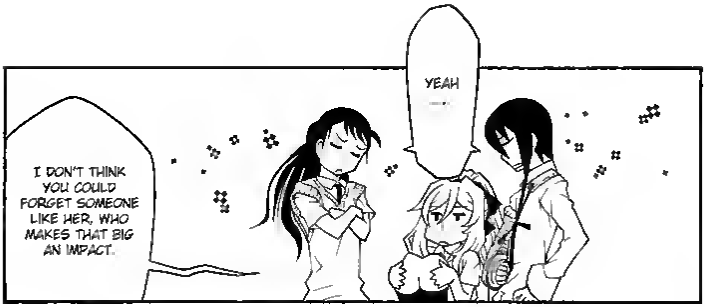
KURAN-DOOOOO
MY STOMACH'S EMPTY AND MY SHOULDERS ARE STIFF DO SOMETHING ABOUT IT
AFTER THAT, I WANT A STONE FROM THE TOP OF MT. FUJI. GET IT FOR ME
AS YOU WELL KNOW, I'M INJURED

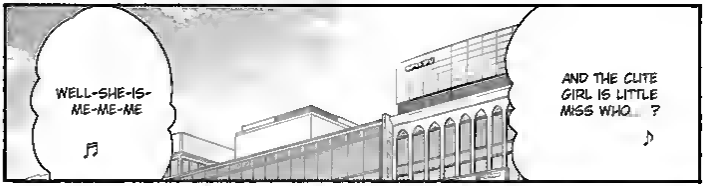

SOMETHING DANGEROUS WOULD BE BAD
WHATEVER... EVEN IF YOU SAY THINGS LIKE YOU DON'T LIKE HUGE TITS, YOU WERE ALL GAGA OVER YAYO-CHAN'S CHEST!
OH, THAT.

NOW WHERE HAVE I SEEN THOSE TITS BEFORE ...?
He said it again?
WADA-KUN, YOU TOO?

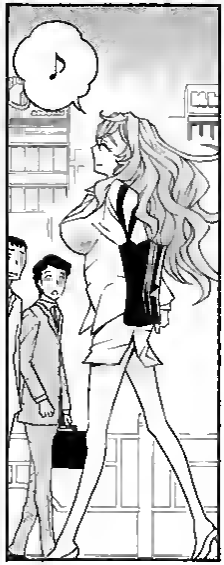
IT FEELS LIKE I'VE SEEN THEM SOMEWHERE BEFORE.
I'M NOT GOOD AT REMEMBERING PEOPLE'S FACES MY HABIT IS TO REMEMBER BODY PARTS
HOW STUPID!! YOU DUMP THAT BAD HABIT RIGHT NOW!!!

IT'S NOT... HER TITS, BUT... I TOO FEEL LIKE I'VE MET THAT TEACHER SOMEWHERE BEFORE...
BUT IT'D STILL BE GOOD TO FIX THAT BAD HABIT.


I DON'T THINK YOU COULD FORGET SOMEONE LIKE HER, WHO MAKES THAT BIG AN IMPACT.
YEAH...


WELL-SHE-IS-ME-ME-ME
♫
AND THE CUTE GIRL IS LITTLE MISS WHO...?
♪

THAT TIME, I WAS AN OPINION-LEADER OF A HIGH-SCHOOL STUDENT
THAT TIME, I WAS A WANDERING FORTUNE-TELLER...
AND NOW THIS TIME, THE ONE EVERYONE LONGS FOR, THE BEAUTIFUL TEACHER, YAYO-CHAN-SENSEI-


♪

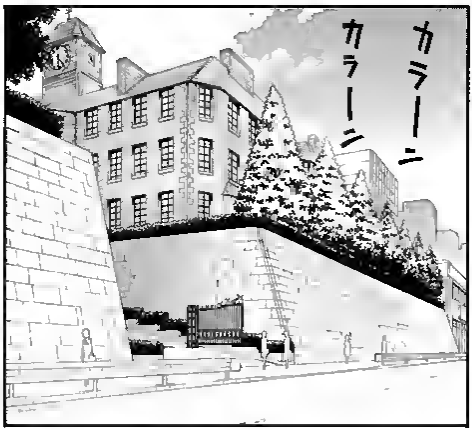
THE ASURA NAMED "RAVANNA"-CHAN.....
YET, HER TRUE FORM IS...

AS A FAKE TEACHER, I HAVE ACCESS TO THE PERSONAL INFORMATION OF THE WIND DEVA, VAYU, AND THAT AVATAR
TAS PERSONS
IMAGE.
COMING UP WITH A PLAN TO DEFEAT A DEVA WILL BE SO MUCH FUN!

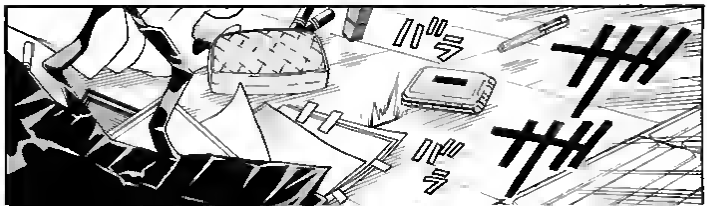
I DON'T KNOW WHAT HIS MOTIVES ARE FOR GETTING INVOLVED WITH ASURA.
EVEN USING THIS USEFUL GUY, HE'S NOT THE TYPE TO BE USED.

STILL, THAT MAN THE EPITOME OF A PUBLIC SERVANT
THE POSSESSOR OF SUCH SKILL AS TO GET ME INTO A PUBLIC SCHOOL WITH NO PROBLEMS WHATSOEVER
A DIRECTOR OF THE METRO POLICE PUBLIC SAFETY BUREAU AT SUCH A YOUNG AGE!

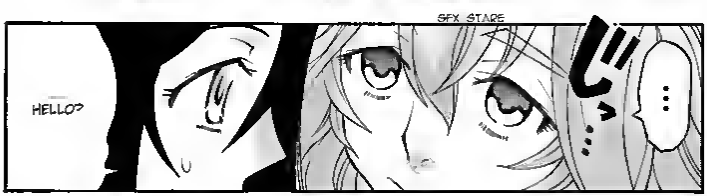
はぁ…
WOULDN'T IT BE TRAGIC IF HE WOUND UP FIGHTING HIS SISTER?
THEY SAID SOMETHING LIKE HE DOTES ON HIS SISTER.
I'LL START WITH THAT PERVERTED AVATAR.

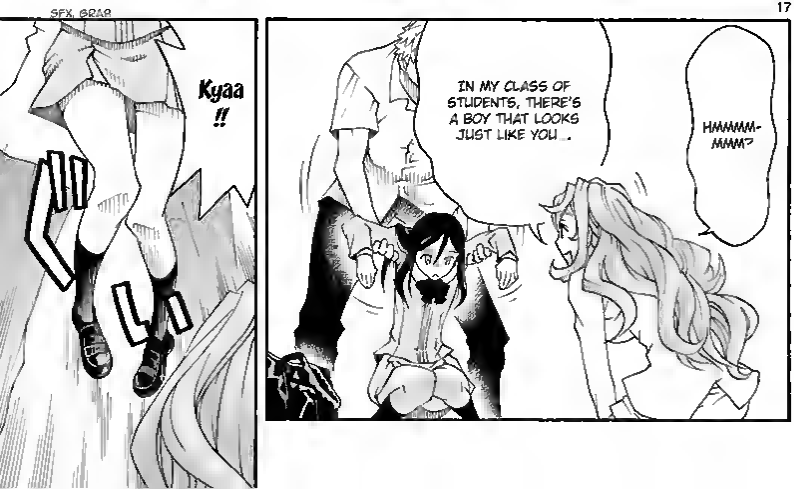

カラーン
カラーン

カッ
カッ
カッ
KYAA!
AH...


バラ
バラ

I'M SORRY I HIT YOU!
THANKS!
ARE YOU ALL RIGHT?
OWW!!-EEEEEEE.


SFX. STARE
HELLO?
...


SFX. GRAB
Kyaa !!
IN MY CLASS OF STUDENTS, THERE'S A BOY THAT LOOKS JUST LIKE YOU .
HMMMM-MMM?

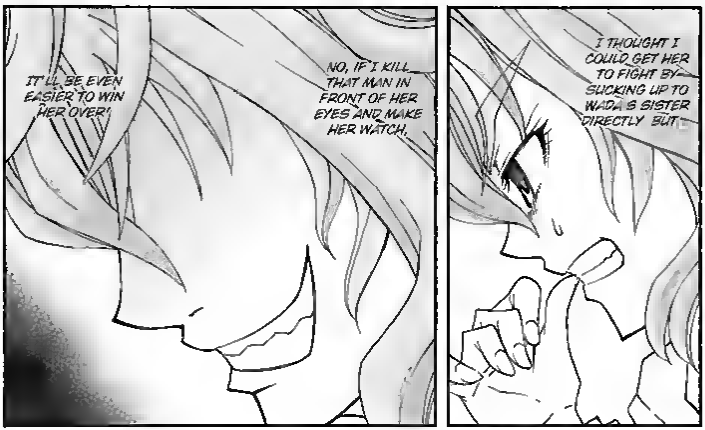
EXCUSE ME.
HOLD IT.
...
HELLO
!
KAJIWARA-SAN!!
MY CHEST ...!!
KAJIWARA-SAN, PUT ME DOWN! YOUR HANDS... THEY'RE...
ばた
ばた
OH.

YOU MUST TOUCH THEM GENTLY!
THAT JUST WON'T DO! A GIRL'S HOPES AND DREAMS ARE PACKED INSIDE HER CHEST!
!!!!
AH SORRY, MY BAD
SFX: STARE
!?
JUST WHO ARE YOU?
YOU SMELL...

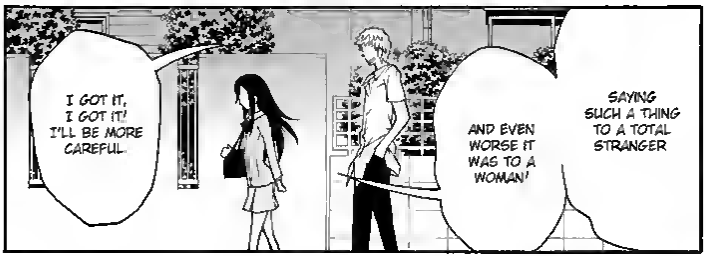
SNAP
EH, I DIDN'T MEAN IT LIKE THAT
I'm sorry! I'm sorry! I'm sorry!!
Kajiwara-san, what are you saying...?!
It's fine! Let's just go!
WHAT THE ...?!

AND JUST WHO THE FUCK ARE YOU?!
SPEAKING TO ME LIKE I'M GARBAGE!!!

THE MAN'S EYES SEE TOO MUCH!!
WHAT IS WITH THIS GUY THAT WADA'S SISTER KNOWS?!


IT'LL BE EVEN EASIER TO WIN HER OVER!
NO, IF I KILL THAT MAN IN FRONT OF HER EYES AND MAKE HER WATCH,
I THOUGHT I COULD GET HER TO FIGHT BY SUCKING UP TO WADA'S SISTER DIRECTLY BUT

GEEZ...


I GOT IT, I GOT IT! I'LL BE MORE CAREFUL.
AND EVEN WORSE IT WAS TO A WOMAN!
SAYING SUCH A THING TO A TOTAL STRANGER

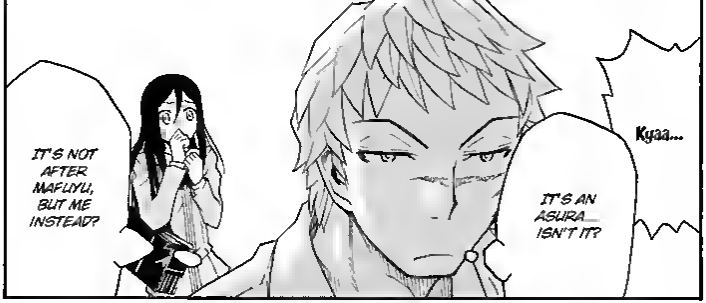
YOU DON'T LIKE IT?

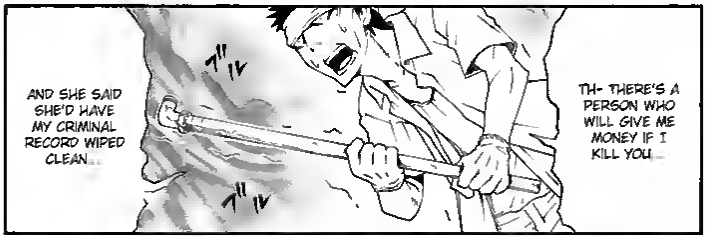
WHY DO YOU ALWAYS ESCORT ME ALL THE WAY TO MY HOME?
WHY...
IT'S

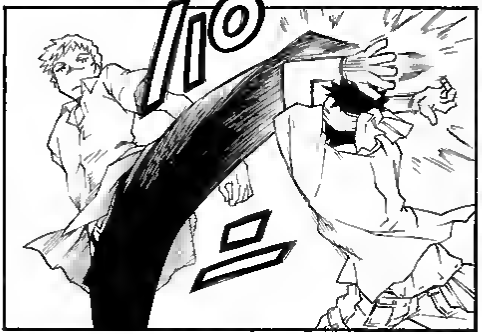
BY THE WAY!

.....
IT'S BECAUSE I CAN'T LET GO OF YOU.
IT'S NOT THAT I HATE IT!
IT'S JUST THAT, I WANT TO KNOW WHY ...
!
?
WHO'S THERE?
HOW SHOULD I REACT TO THAT?

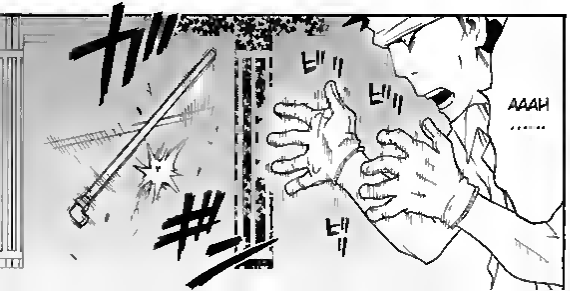
C- COULD YOU KILL HIM FOR ME?
I DON'T HAVE ANYTHING IN PARTICULAR AGAINST HIM, BUT...
THE ONII-SAN THERE ...
ガッ
ガッ
ガッ
リョ
リョ
リョ...


IT'S NOT AFTER MAFUYU, BUT ME INSTEAD?
IT'S AN ASURA... ISN'T IT?
Kyaa...


AND SHE SAID SHE'D HAVE MY CRIMINAL RECORD WIPED CLEAN...
TH- THERE'S A PERSON WHO WILL GIVE ME MONEY IF I KILL YOU...

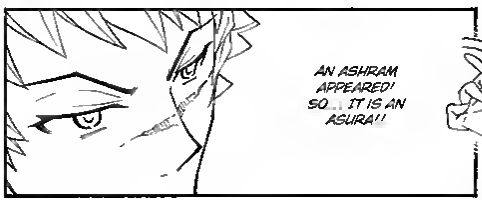


AAAAAA!

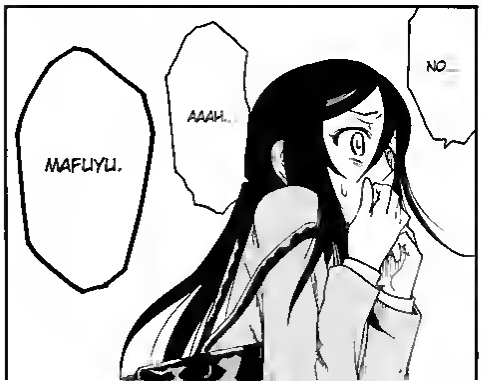

AAAH.....

IT FIGURES THAT AN AVATAR CREATED ON THE FLY ISN'T USEFUL
PLUS HE TALKS TOO MUCH

Gohaa ...!!


AN ASHRAM APPEARED! SO... IT IS AN ASURA!!

HOWEVER, IT'S TOO EARLY TO GIVE UP!
THE REAL SHOW STARTS NOW!


NO...
AAAH..
MAFUYU.

WHAT WILL HAPPEN NOW IS NEITHER DREAM NOR ILLUSION, BUT REALITY
ボキ
Gu-gi-gi-.....
ゴキン
IT'S OKAY TO BE AFRAID BUT DON'T RUN
KEEP YOUR EYES OPEN
25
JUST KEEP YOUR EYES ON ME AND IT'LL BE FINE.
Uugg gaaa aaaa !!
オオ
オオ

Whoa! Awesome!! It's just like that woman said!
WHOO-OOOM ?!
Using this power is like a dream come true! The best!!
SFX ROAR

HA-HA-HA-HA-HA!
OH, NOW THIS IS WHAT I'M TALKIN' ABOUT!!
27
GU-PUU-UH ...
WHA!?!
SFX: ST...GGGR
ガく ガく

BIKHI-!!
SFX. GY
SFX. ASH

SFX. PLOP

Even in this form it hurts! It really hurts!!
Ow-ow-ow!
Impos-sible!
Is this the kind of thing a normal human can do?!
IT CAN'T BE... I CAN'T BELIEVE THIS
BUT, THIS KIND OF ACTION... HAVE I SEEN THIS BEFORE?

SFX SNAP
SFX WHIP
Shit....
SFX CRASH
SFX RUMBLE
29
KAJI-WARA-SAN!!
GASP
PANT
SFX CRUMBLE

SFX WHIP
オッ
SFX CRUNCH
SFX WHACK
SFX RASH
It can't be...?!
SFX DASH

SFX RAP RAP
ゴッ
ゴッ
AMAON! NOOO!!
GYAAA!!

ONII-CHAN...
I'M SCARED, ONII-CHAN'S ALWAYS SAVED ME...
I WANT TO RUN AWAY... BUT
RYOU-SAN IS FIGHTING! I'M AFRAID, BUT I WON'T RUN!
Ryou-san! Don't you lose!!
IF SHE'S ACTING LIKE THAT, THEN SHIVA'S NOT GOING TO APPEAR.
... AS I THOUGHT... MAFUYU'S KEEPING IT TOGETHER.
UEH.
GULI-LUU...
EEEEH....

Nooo! Give me back the body I had before...!
Whoa!
THIS IS BORING...!
AAWWW

SFX WHOOSH
SFX RUMBLE
Ryou-san!
SFX DASH

SFX
DROP

THE TRANS-
FORMATION
WENT
AWAY?! HE
LEFT THE
ASHRAM!

IT FEELS
LIKE THIS
GUY IS
RATHER DIS-
POSABLE...
THOUGH
I'M NOT
ONE TO
TALK
ABOUT
SOME-
ONE...

SFX
SLIDE

CONTINUED IN CHAPTER 22

A MYSTERIOUS BATTLE HAS HAPPENED RIGHT IN FRONT OF HER EYES, AND THE FATE OF RYOU IS...?!

JAPANZAI

Clean/Redraw
DarkHellsing

Translation
Castellan

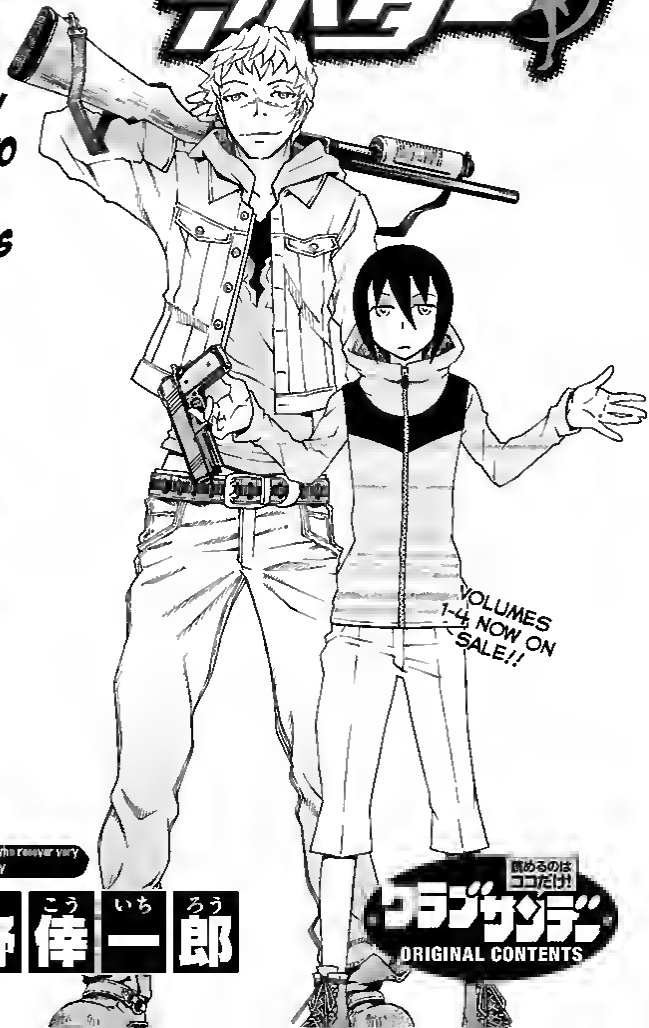
Typesetting
Juubuntaitaichou

Proofreading
Juubuntaitaichou

THE TSUNDERE HIGH-SCHOOL BOY AND THE SEXY GODDESS, A COMEDY OF MAYHEM!!

ポップコーンアバター

POPCORN AVATAR



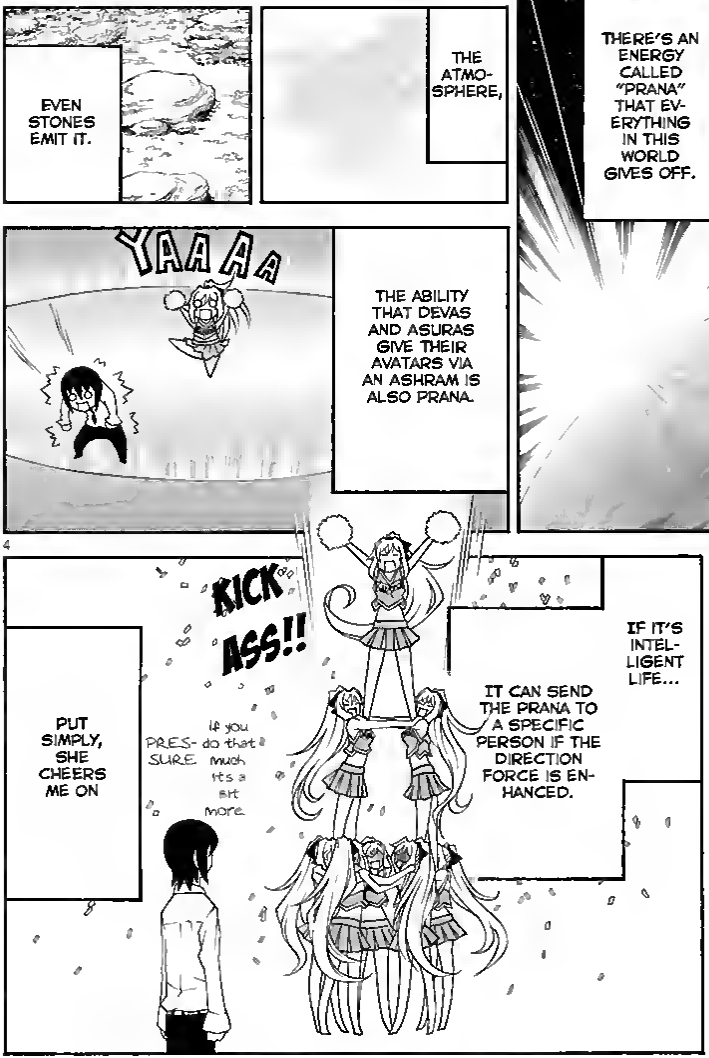
Chapter 22: People who recover very quickly

星野倖一郎
(ほしのこういちろう)

読めるのはココだけ!
サンデーGX
ORIGINAL CONTENTS

SIGN TAGUCHI SURGICAL CLINIC
YOU'VE COMPLETELY RECOVERED
PREVIOUSLY THE FORMER STUDENT GOT IN A CAST GOING UP AGAINST VRITRA, BUT...
ALTHOUGH THERE WILL BE A SCAR, THE BONES AND MUSCLES ARE KNITTED TOGETHER NICELY.
All of it within a week at most!!
What's with that!? Is it youth!? Or maybe...
Could it be this healing power is somehow related to this voluptuous blonde beauty!?
AWWW. THE DOCTOR CALLED ME A ♡ BEAUTY..!
...
IT'S CERTAINLY TRUE THAT THIS WOUND I GOT FROM FIGHTING ASURAS HEALED RATHER QUICKLY
FURTHERMORE, ASSISTANCE FROM LISA...? DO I OWE THIS TO "PRANA"?

YEAH! IT'S SO WE CAN DEFEAT VINTIKA.
YE IH!
WITH THIS SPECIAL TRAINING FROM HELL, YOU'LL DEFINITELY GET STRONGER!
THAT'S SUCH A RELIEF, KURANDO.
SIGH .....
3
LISA, LET'S BEGIN THE SPECIAL TRAINING.

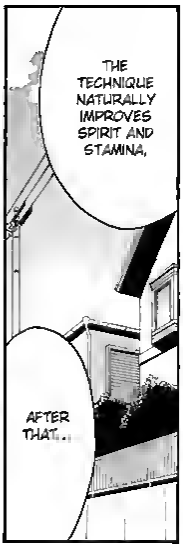

EVEN STONES EMIT IT.
THE ATMO-SPHERE,
THERE'S AN ENERGY CALLED "PRANA" THAT EVERYTHING IN THIS WORLD GIVES OFF.
YAAAA
THE ABILITY THAT DEVAS AND ASURAS GIVE THEIR AVATARS VIA AN ASHRAM IS ALSO PRANA.
4
KICK ASS!!
PUT SIMPLY, SHE CHEERS ME ON
If you do that much PRESSURE it's a bit more.
IT CAN SEND THE PRANA TO A SPECIFIC PERSON IF THE DIRECTION FORCE IS ENHANCED.
IF IT'S INTELLIGENT LIFE...

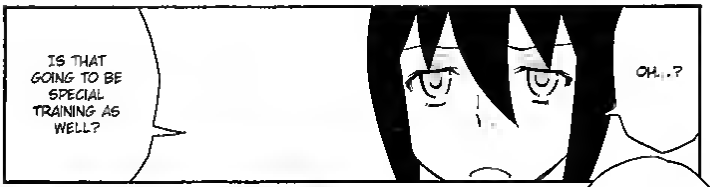
EXACTLY!
I CAN ALSO ABSORB THE PRANA AROUND ME MORE EASILY... OR SOMETHING LIKE THAT?
WHILE YOU'RE FUNNELING YOUR PRANA TO ME,

HEHE
JUST WHAT KIND OF A LEGENDARY FIGURE AM I BECOMING?
SECLUDING YOURSELF AWAY, LIKE A HIGH ROAD IN A DRAMA STORY...

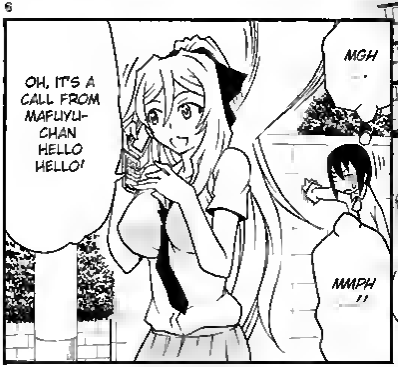
YEAH, BUT WHAT SPECIFICALLY SHOULD I BE DOING?

WE DO WHATEVER WE WANT TO THE PERSON.

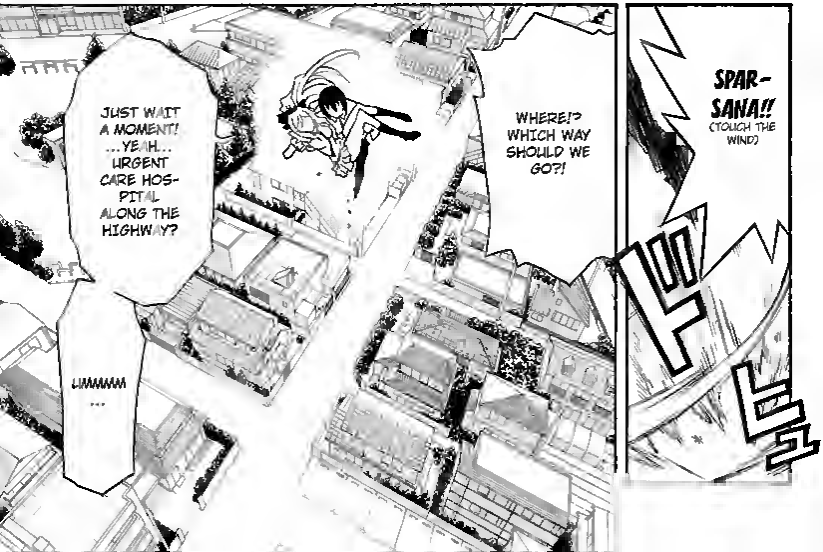

THE TECHNIQUE NATURALLY IMPROVES SPIRIT AND STAMINA,
AFTER THAT...



IT'LL BE MY REQUEST!

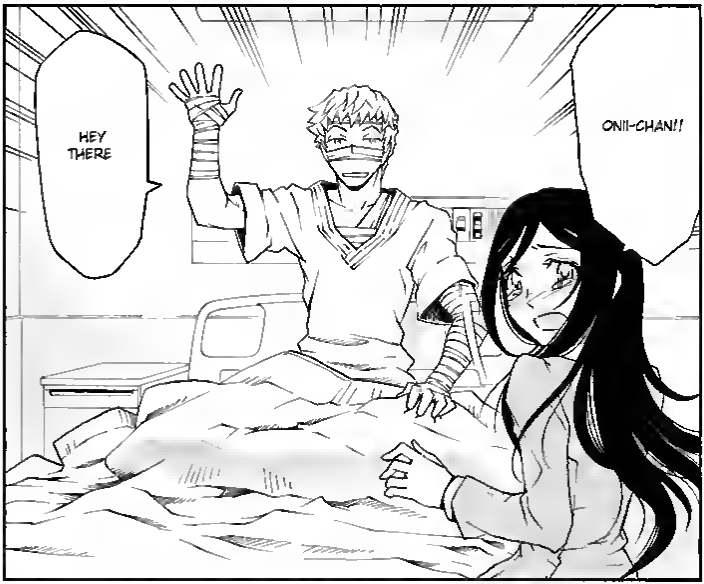


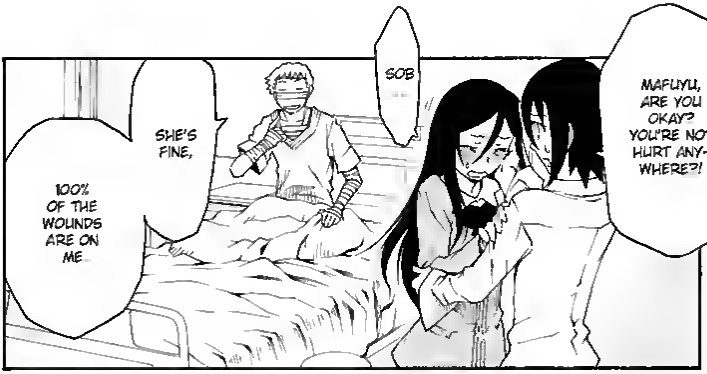
EH... WHAT? MAFUYU-CHAN, ARE YOU CRYING? WHAT'S WRONG!?
HOSPITAL?!
YEAH...
KURANDO'S HERE WITH ME, CALM DOWN!
!!?
GRAB HOLD, LISA!
WAAH!


SPAR-SANA!! (TOUCH THE WIND)
WHERE!? WHICH WAY SHOULD WE GO?!
JUST WAIT A MOMENT! ...YEAH... URGENT CARE HOSPITAL ALONG THE HIGHWAY?
UMMMMM...

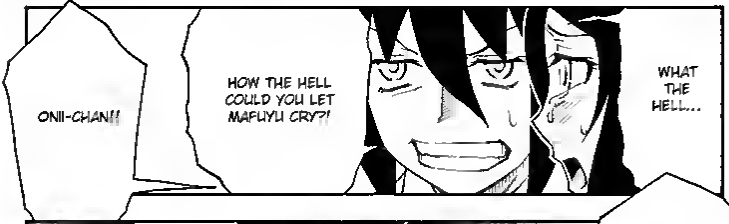
KYAA...
PROB-
ABLY
THERE!
PLEASE
DON'T
RUN IN
THE
HOSPI-
TAL!

Mafuyu!!

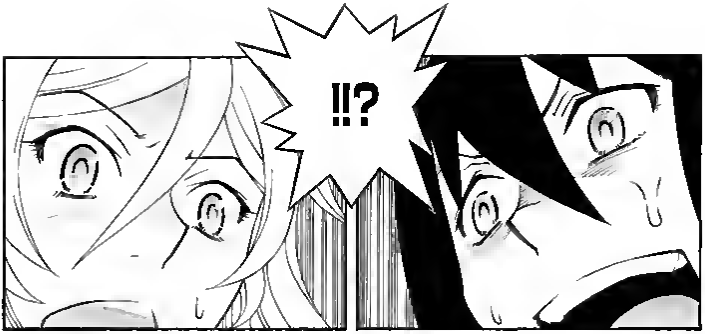

HEY THERE
ONII-CHAN!!

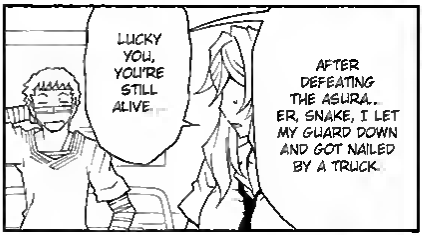

MAFUYU, ARE YOU OKAY? YOU'RE NOT HURT ANY-WHERE?!
SOB...
SHE'S FINE,
100% OF THE WOUNDS ARE ON ME...

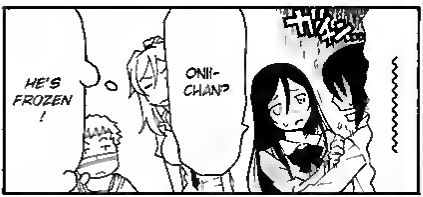
10

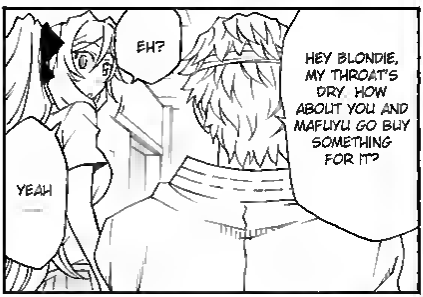

WHAT THE HELL...
HOW THE HELL COULD YOU LET MAFUYU CRY?!
ONII-CHAN!!

RYOU-SAN GOT WOUNDED SAVING ME!
FIGHTING A MONSTER SNAKE...
THEN A TRUCK RAN HIM OVER..!!


!!?

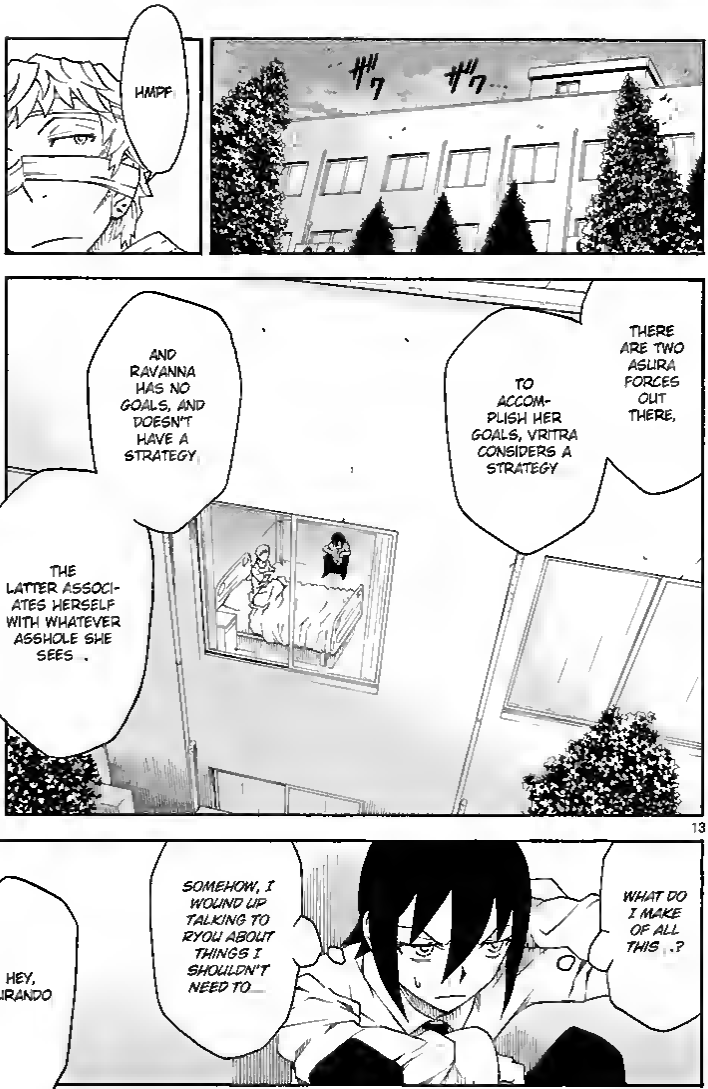

LUCKY YOU, YOU'RE STILL ALIVE...
AFTER DEFEATING THE ASURA.. ER, SNAKE, I LET MY GUARD DOWN AND GOT NAILED BY A TRUCK.


HE'S FROZEN!
ONII-CHAN?

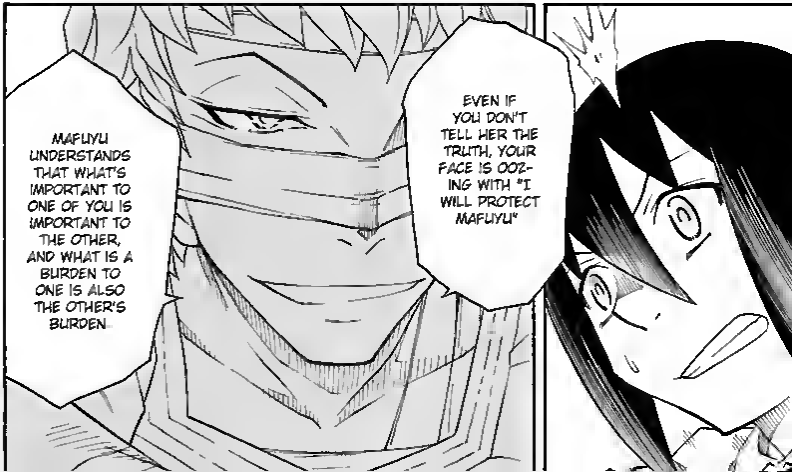

EH?
HEY BLONDIE, MY THROAT'S DRY. HOW ABOUT YOU AND MAFUYU GO BUY SOMETHING FOR IT?
YEAH

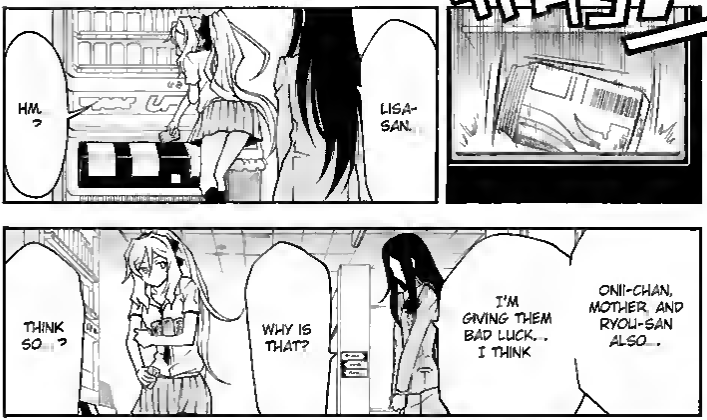
SNAKE
IT'S AN ASURA!!
AN ASURA WAS AIMING FOR MAFUYU?!
RYOU SAVED HER?
VRITRA...? NO, IT'S RAV-ANNA!!!
OW...
キュゥゥゥ..
THAT HURTS ONII-CHAN?

MAFUYU-CHAN, LET'S GO BUY SOME JUICE. WE'LL TAKE A BREAK.
OKAY...
IT'S OBVIOUS THERE WAS AN ASURA THERE. DID YOU MANAGE TO GET A LOOK AT HER?
HM? AH, NO, I DIDN'T SEE HER.
DURING THE FIGHT, I COULD FEEL HER EYES ON MY BACK.
ガラッ
HEY!
...
DAMM-IT...
NO DOUBT ABOUT IT IT'S THAT DAMNED RAV-ANNA!!
?
WHY IS SHE AFTER MAFUYU...?
WHAT THE HELL... WITH THIS, VARNA'S STORY STARTS TO MAKE SENSE...!!


HMPF
#7 #7...
THERE ARE TWO ASURA FORCES OUT THERE,
TO ACCOM-PLISH HER GOALS, VRITRA CONSIDERS A STRATEGY
AND RAVANNA HAS NO GOALS, AND DOESN'T HAVE A STRATEGY
THE LATTER ASSOCI-ATES HERSELF WITH WHATEVER ASSHOLE SHE SEES .
13
WHAT DO I MAKE OF ALL THIS ..?
SOMEHOW, I WOUND UP TALKING TO RYOU ABOUT THINGS I SHOULDN'T NEED TO__
HEY, KURANDO

I KNOW HOW IT IS FOR YOU, SO...
JUST HOW LONG ARE YOU GOING TO PLAY THE GOOD KID FOR MAFUYU?


MAFUYU UNDERSTANDS THAT WHAT'S IMPORTANT TO ONE OF YOU IS IMPORTANT TO THE OTHER, AND WHAT IS A BURDEN TO ONE IS ALSO THE OTHER'S BURDEN.
EVEN IF YOU DON'T TELL HER THE TRUTH, YOUR FACE IS OOZ-ING WITH "I WILL PROTECT MAFUYU!"


HM, ?
LISA-SAN.
カタン
ONII-CHAN, MOTHER AND RYOU-SAN ALSO...
I'M GIVING THEM BAD LUCK.. I THINK
WHY IS THAT?
THINK SO...?

WH.... WHAT'S THE RIGHT THING TO DO?
I DON'T WANT TO GET ANYONE HURT...!
IF THIS KEEPS UP, I'LL.... EV-ERYONE WILL BE...
ガラララッ

You're not responsible for giving anyone bad luck!!
Don't say stupid stuff like that!!!
16
I'M SORRY FOR RAISING MY VOICE.
HEY, MAFUYU-CHAN
FIRST OFF IS THAT STUBBORN KURANDO
THAT WORTHLESS BROTHER ISN'T UNHAPPY, IS HE?
SO TELL HIM ALL OF YOUR FEELINGS!
THEN I'M SURE YOU'LL UNDERSTAND! WHAT KURANDO IS THINKING, AND WHAT HE IS FIGHTING.
DON'T THINK ABOUT IT BY YOURSELF TOO MUCH.

HUMANS
GET UNHAPPY ALONE,
BUT DON'T GET HAPPY BEING ALONE... YOU KNOW!

SHUT THE HELL UP, RYOU KAJIWARA!
A SELF-CENTERED GUY LIKE YOU,
what could you know about Mafuyu and me?!

I KNOW THERE ARE THINGS THAT A HUMAN PERSON CAN ENJOY.
YOU AND BLONDIE TAUGHT ME THAT.
I THINK I WANT TO KNOW.

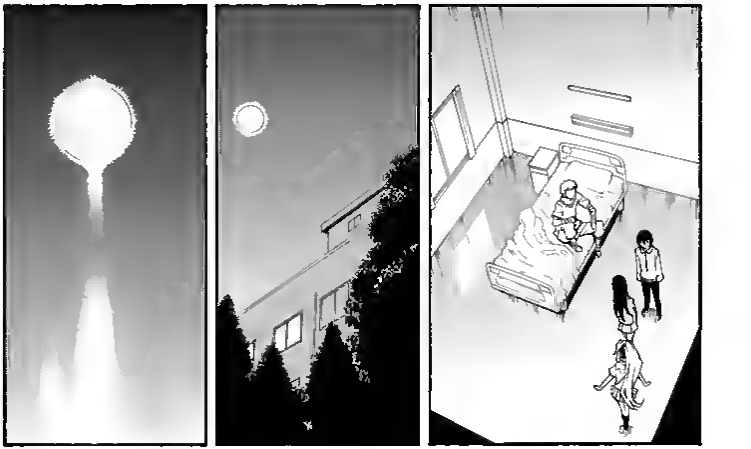
I'LL SELFISHLY PROTECT MAFUYU.

WELL,
AS YOU SAY, I'M A SELF-CENTERED GUY, SO...
EH...?!
WHETHER IT'S RAVANNA, OR VRITRA...

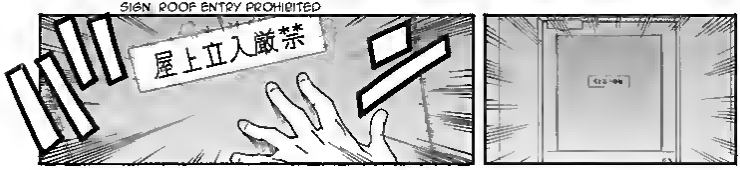
AND WITH THAT, THE PERSON PROTECTING MAFUYU IS NO LONGER BY HIMSELF.

AH,
HEY,
MAFUYU
ONII-CHAN!
ガラ
19
!?
GOT SUCH SULLEN HAIR..
O-ONII-CHAN'S
YOU'VE BEEN LIKE THIS EVER SINCE WE WERE KIDS!
YOU GO RUNNING OFF ALONE, LEAVING ME BEHIND..
THERE'S SOMETHING YOU'RE FIGHTING AGAINST, AND YOU'RE ALWAYS GETTING IN-JURED!
I.. I KNOW, THAT ONII-CHAN USES A MYSTERIOUS POWER..

ON THE WAY BACK WE SHOULD BE TOGETHER!
IF NOT, I'LL GET ANGRY.
.....
OKAY

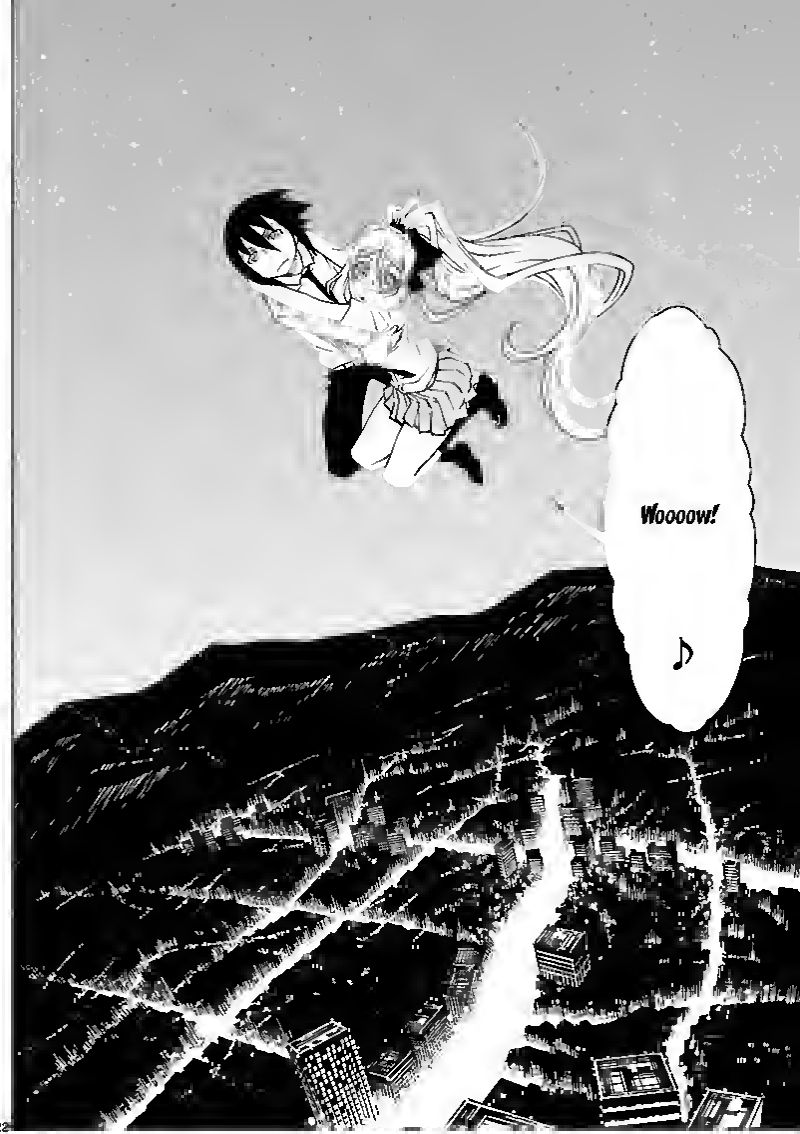


WAIT, KURANDO!
THE EXIT'S NOT THAT WAY! WHERE ARE WE GOING?
タッ
タッ
タッ


SIGN: ROOF ENTRY PROHIBITED
屋上立入厳禁

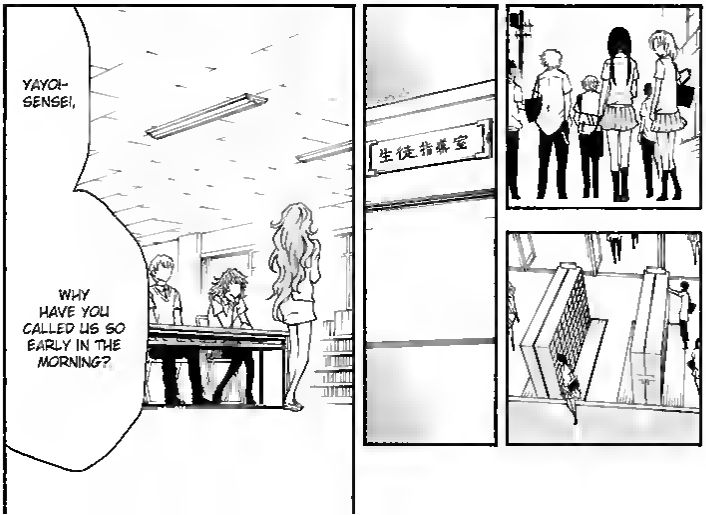
LET'S FLY

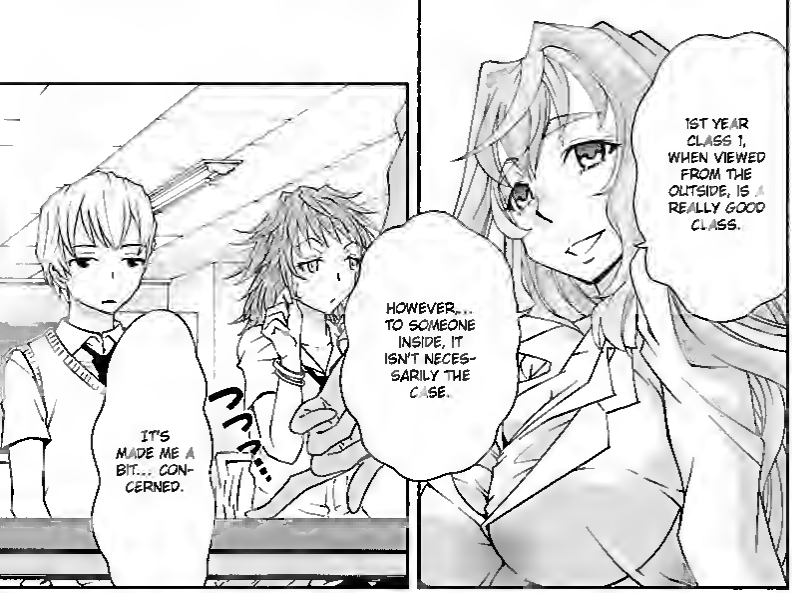
LISA.


Woooow!
♪

ゴオオォ
CAN'T
REALITY BITES
THERE'S AN AIR-PLANE FLYING!
LET'S FLY UP THERE, KURANDO!
BUT THAT RYOU KAJIWARA ...
EH?
THAT GUY, HE FIGHTS ASURAS WITH JUST HIS BODY, RIGHT?
23
HE MAY BE THE MOST MYSTERI-OUS OF ALL
I WOULDN'T WANNA GET HIM ANGRY..
AS TO THAT... DOESN'T HE MAKE A RELIABLE ALLY?
NOT AT ALL
WHEN MAFUYU WAS CRYING, I WOULD HAVE HIT HIM, BUT HE HAD SOMETHING BIG TO SAY!

WELL, I CAN'T SEE HOW THOSE TWO GET ALONG TOGETHER, AND I JUST CAN'T ACCEPT IT.
HE-HE-HEEE
♪
WHAT?!
NOTH-ING
♡
TO BECOME STRONG,
TO MAKE FRIENDS,
I'LL PROTECT MAFUYU FROM RA-VANNA.
AND SO...
キーン
コーン
カーン

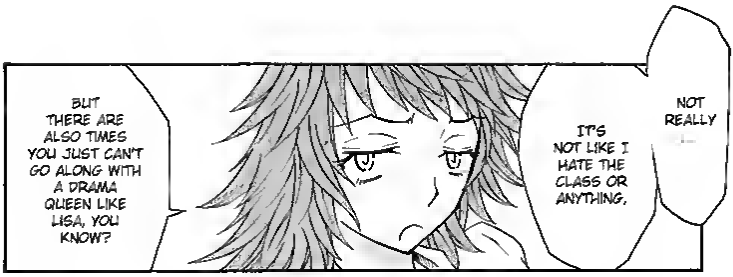

YAYOI-SENSEI,
WHY HAVE YOU CALLED US SO EARLY IN THE MORNING?
生徒指導室


1ST YEAR CLASS 1, WHEN VIEWED FROM THE OUTSIDE, IS A REALLY GOOD CLASS.
HOWEVER... TO SOMEONE INSIDE, IT ISN'T NECESSARILY THE CASE.
つつ...
IT'S MADE ME A BIT... CONCERNED.

YOUR SENSEI HAS EXPERIENCE IN THIS TOO
SO I UNDERSTAND HOW YOU FEEL

I WANT FOR ALL MY STUDENTS TO ENJOY SCHOOL LIFE EQUALLY

I THINK IT'S JUST NOT RIGHT IF A MINORITY KEEPS THE MAJORITY SILENT

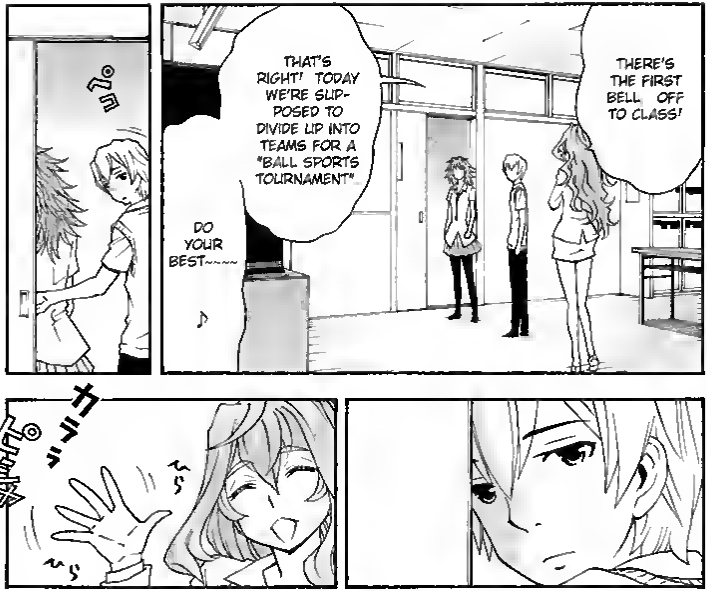

NOT REALLY...
IT'S NOT LIKE I HATE THE CLASS OR ANYTHING,
BUT THERE ARE ALSO TIMES YOU JUST CAN'T GO ALONG WITH A DRAMA QUEEN LIKE LISA, YOU KNOW?

ME TOO.
I DON'T CARE...

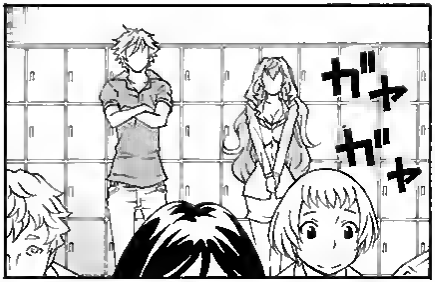
♡ BUT IF ANYTHING HAPPENS, I'LL BE THERE TO TALK WITH YOU ANYTIME! I PROMISE

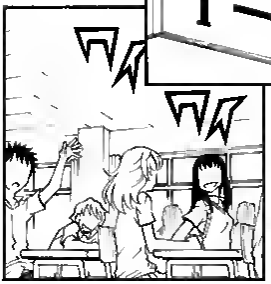
YOUR TEACHER IS SO HAPPY I'M QUITE MOVED!
YOU TWO ARE SUCH GENTLE KIDS!
WHAT'S THAT SUPPOESD TO MEAN...?

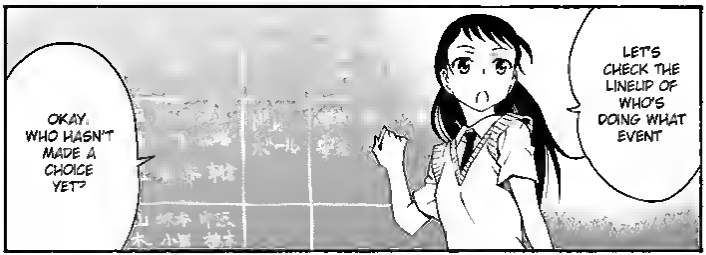
キーンコーン
OH NO!

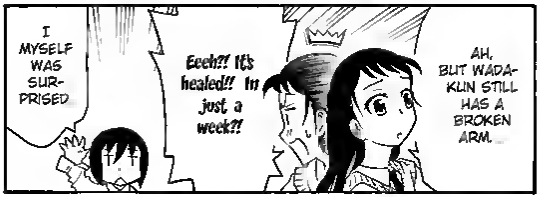

ガラッ
THERE'S THE FIRST BELL. OFF TO CLASS!
THAT'S RIGHT! TODAY WE'RE SUPPOSED TO DIVIDE UP INTO TEAMS FOR A "BALL SPORTS TOURNAMENT"
DO YOUR BEST~~~~
♪
ガラッ
ふぁ～

HEH.
RAVANNA-CHAN, YOUR NEXT AVATAR HAS BEEN CHOOOOOSEN
♡


ガヤ
ガヤ


1－1
ワイワイ
ワイワイ


LET'S CHECK THE LINEUP OF WHO'S DOING WHAT EVENT
OKAY. WHO HASN'T MADE A CHOICE YET?

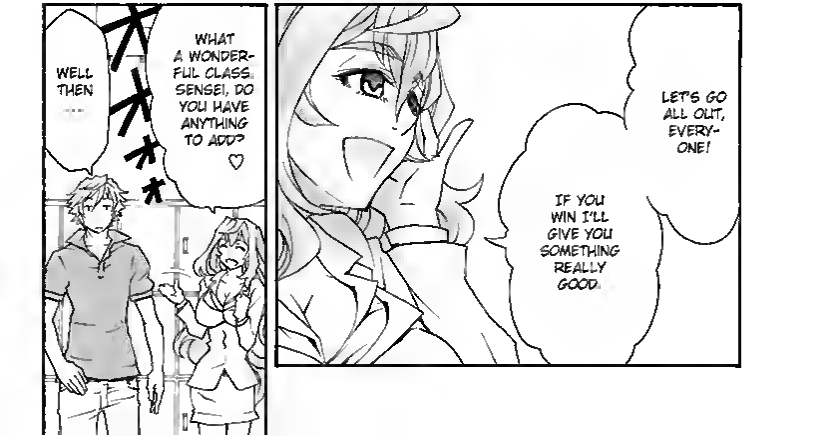

I MYSELF WAS SUR-PRISED
Eeeh?! It's healed!! In just a week?!
AH, BUT WADA-KUN STILL HAS A BROKEN ARM.

ME

MY ARM IS FINE THOUGH!
WELL, THERE IS ONE BIG PROBLEM..

HOW?! I'VE NEVER PLAYED BALL SPORTS WITH PEOPLE BEFORE.
LIAR---!!
WHO HAS A CHILDHOOD LIKE THAT?!
IT'S A LONG STORY WANNA HEAR IT...?
YAAAA
MY HEART'S NOT READY FOR THIS!
WELL, LOOK, IT'S IMPORTANT TO PARTICI-PATE...
Take-c hans!
STOP ALL THIS JOKING AROUND... ....
WE WILL TAKE THE TOP IN EVERY EVENT!!!

It's really great when we all shoot for something together!!
Okaaay
Let's see what we can do!
Let's show them the group spirit of 1st Year Class 1!


LET'S GO ALL OUT, EVERY-ONE!
IF YOU WIN I'LL GIVE YOU SOMETHING REALLY GOOD.
WHAT A WONDER-FUL CLASS. SENSEI, DO YOU HAVE ANYTHING TO ADD? ♡
WELL THEN
オオォ

IF YOU WIN, I'LL GRANT YOU A LONGER SUMMER VACATION
What a majestic lie!!
(ALL STUDENTS)
WA-HA-HA-HA-HA
わはは
KURANDO WADA...
YOUR SISTER HAS A STRANGE GUY WITH HER, AND IT'S TOUGH TO GET TO HER
WELL, THAT'S FINE YOU SEEM TO BE THE KIND OF GUY WHO WOULD DESTROY HIMSELF ONCE HE LOSES HIS SUPPORTERS
31

DEVA OF WIND, VARNA
IT SEEMS THAT YOU CARE GREATLY FOR YOUR FRIENDS IN THE CLASS...
SO IF THAT BROKE UP, JUST HOW MIGHT IT MESS UP THAT FACE?

NEXT TIME, THE BALL SPORTS TOURNAMENT!! DRAMATIC DESPERATION.....!!

CONTINUED IN CHAPTER 23

JAPANZAI

Clean/Redraw
DarkHellsing

Translation
Castellan

Typesetting
Juubuntaitaichou

Proofreading
Juubuntaitaichou

読めるのはココだけ!
ラブサンデー
ORIGINAL CONTENTS

星野倖一郎

Chapter 23: My Crusher

VOLUMES 1-4 NOW ON SALE!

BALL-SPORTS TOURNAMENT EXHIBITION!!

BEFORE THE PERPETUAL TRUANT CAME ALONG, WAS THERE OR WASN'T THERE A BUDDING FRIENDSHIP . . .?!

THE TSUNDERE HIGH SCHOOL BOY AND THE SEXY GODDESS IN A DIVINE COMEDY!!

ポップコーンアバター

POPCORN AVATAR

WHO IS THIS CHARACTER THAT KNOWS THE O-TEN PICKED-ON LISA?!

I AM YUZURU IBATA. BACK WHEN I WAS IN ELEMENTARY SCHOOL

THERE WAS AN ANGEL IN MY CLASS.

THAT GOLDEN-HAIRED ANGEL

WAS ALWAYS... ALWAYS IN TEARS.

THAT GLITTERING HAIR AND CLEAR BLUE EYES WERE SO BEAUTIFUL...

HOWEVER, THE OTHER BOYS IN THE CLASS MADE FUN OF THAT "WEIRDNESS"

BUT, THAT DAY...
WHY IS IT I JUST SIT BACK AND WATCH IT ALL INSTEAD OF TRYING TO SAVE THE GIRL?
THE GIRL CHANGED.
I'll kick the asses of whoever makes fun of it!!!
This hair is a treasure I got from mommy and daddy!!
WHAT IN THE WORLD HAPPENED?

ANYWAY, SHE FOUGHT FOR THE SAKE OF EVERYONE,

AND FOUGHT AGAINST MONSTER PARENTS.

AFTER THAT, TO HELP A FRIEND, THE GIRL FOUGHT AGAINST A TEACHER PLAYING FAVORITES

RESULTING IN THE CHEMISTRY LAB BLOW ING UP

WAGING A [illegible] PAIGN OF SIEGE WARFARE AGAINST THE PTA,

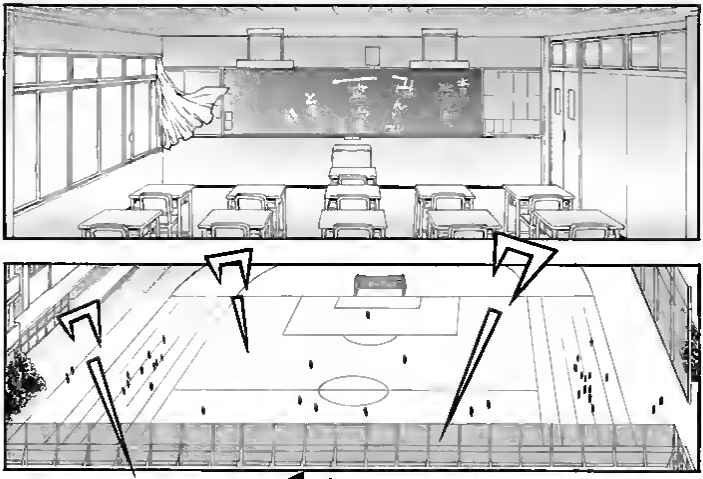
AND THUS THE "LEGENDARY CRUSHER LISA" WAS BORN.

AND I WAS HAPPY JUST TO OBSERVE THAT LISA...

SHE IS PROUD, STRONG, AND BEAUTI-FUL

I'VE ALWAYS WANTED TO KNOW THE REASON WHY SHE CHANGED, BUT I NEVER FOUND OUT.

UNTIL THE AP-PEARANCE OF WADA....



NICE CLEAR, IBATA!
THE BALL'S MOVED FOR-WARD!
ボシ
ス
トッ

ズドドドド
BFUGH!

UH..
WHOA!
オロ
オロ

OW...!

ゴゴゴゴ

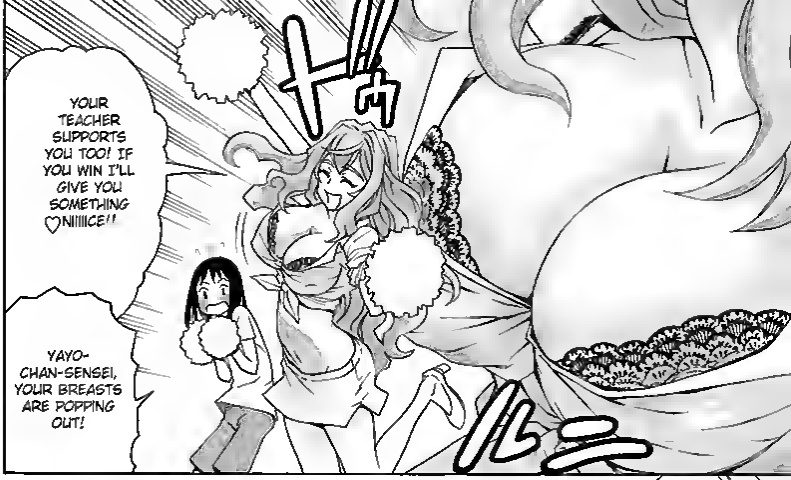
LOSER,
I STILL HAVE 30% OF MY ABILITY I'M NOT USING

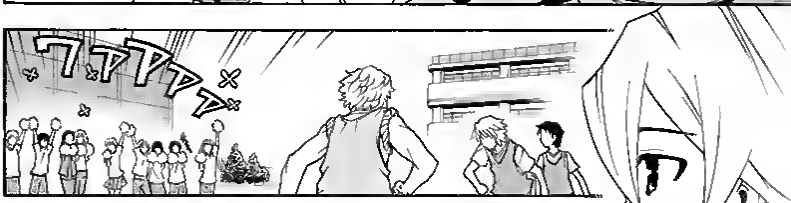
THAT HURTS!
ボニッ

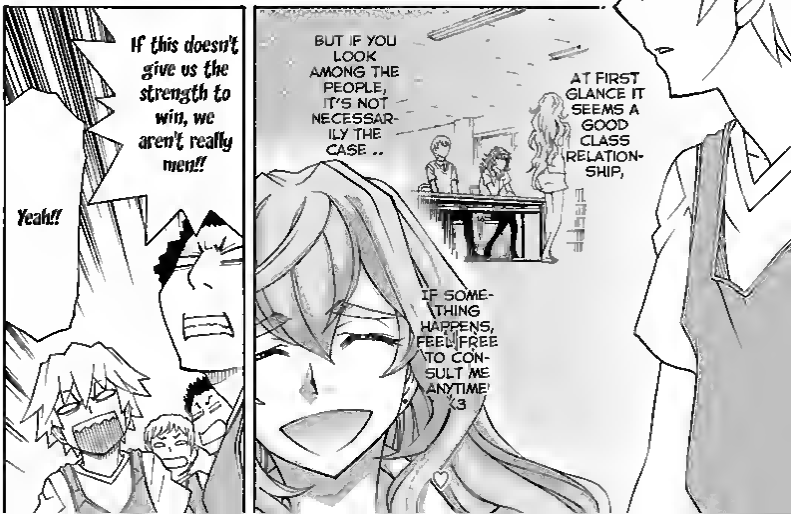
WHOA, NICE SAVE, IBATA!!
ばんっ
ドドド

Great defense, Ibata!!
He's the elem, middle, high-Soccer Guy!!
Let's go! Let's go! Year-1 Class-1 Everybody FIGHT!!
Kurandooo! Show us how it's done!!
LI- LISA.. YOU'RE INTO IT A BIT MUCH!
IBATA'S GOOD AT SOCCER. LISA KNOWS THAT WELL
BECAUSE LISA AND IBATA-KUN HAVE BEEN IN SCHOOL TOGETHER SINCE ELEMENTARY SCHOOL.

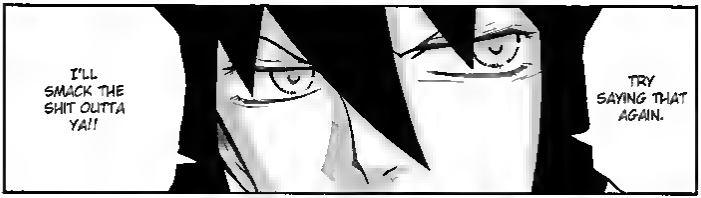
ポポイ ポイ
WOW LISA, YOU MADE SOME FOR EVERYONE?
I DID IT LAST NIGHT.
SINCE YOU GIRLS AREN'T PLAYING IN A MATCH, HERE! LET'S ALL ♪CHEER TOGETHER!
SINCE WE LOST ALL OUR GAMES..
BUT THIS IS EMBARASSING..
BUT DO OUR GUYS EVEN HAVE A CHANCE AT A WIN..?
IT'S OO-KAAAY!!
WE'LL GIVE THEM OUR SUPPORT! WE'LL SEND IT TO THEM!!
YEAH... LET'S DO THIS!
Okay...!!
Let's go, guys! If you lose, you die!


YOUR TEACHER SUPPORTS YOU TOO! IF YOU WIN I'LL GIVE YOU SOMETHING ♡NIIIIICE!!
YAYO-CHAN-SENSEI, YOUR BREASTS ARE POPPING OUT!

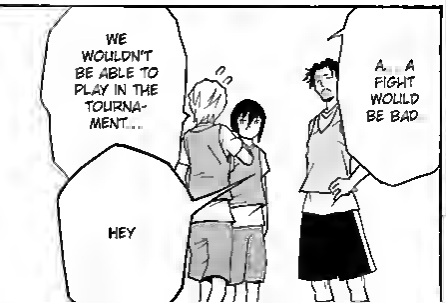


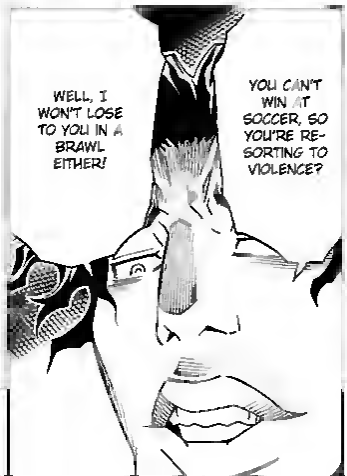

If this doesn't give us the strength to win, we aren't really men!!
Yeah!!
BUT IF YOU LOOK AMONG THE PEOPLE, IT'S NOT NECESSARILY THE CASE ..
AT FIRST GLANCE IT SEEMS A GOOD CLASS RELATIONSHIP,
IF SOMETHING HAPPENS, FEEL FREE TO CONSULT ME ANYTIME! <3

HUH...?
ESPE-CIALLY THAT BLONDIE!
FEH. THE GIRLS IN YOUR CLASS ARE ALL SLUTS.
!


I'LL SMACK THE SHIT OUTTA YA!!
TRY SAYING THAT AGAIN.

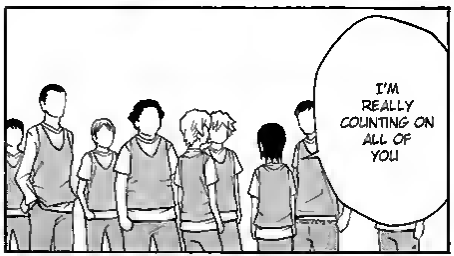
WADA-KUN!
WA-

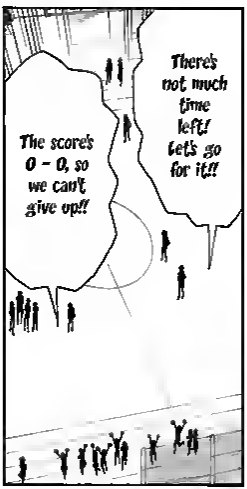

WE WOULDN'T BE ABLE TO PLAY IN THE TOURNA-MENT...
A... A FIGHT WOULD BE BAD
HEY

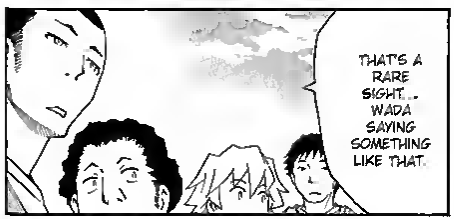

WELL, I WON'T LOSE TO YOU IN A BRAWL EITHER!
YOU CAN'T WIN AT SOCCER, SO YOU'RE RE-SORTING TO VIOLENCE?

I KNOW ABOUT YOU TOO, CHICKEN-SHIT IBATA!
IT'S A GOOD THING
THAT A COWARD LIKE YOU DIDN'T COME JOIN THE SOCCER CLUB.

YEAH!
LET'S GO
.....


I'M REALLY COUNTING ON ALL OF YOU!

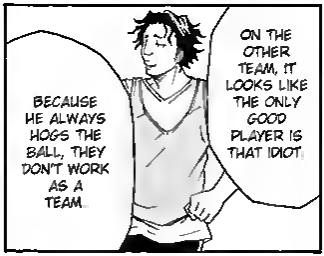

There's not much time left! Let's go for it!!
The score's 0 - 0, so we can't give up!!

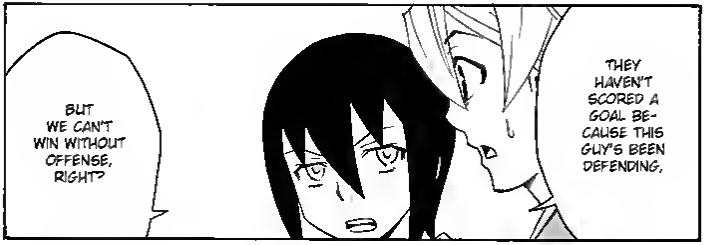

THAT'S A RARE SIGHT... WADA SAYING SOMETHING LIKE THAT.

I WANT TO WIN THIS.

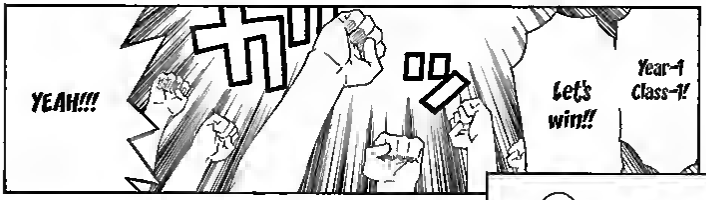
EH....?!
AND FOR US, THIS GUY HERE IS GOING TO SCORE A GOAL.

I DON'T KNOW SOCCER ALL THAT WELL, BUT...


ON THE OTHER TEAM, IT LOOKS LIKE THE ONLY GOOD PLAYER IS THAT IDIOT.
BECAUSE HE ALWAYS HOGS THE BALL, THEY DON'T WORK AS A TEAM.


THEY HAVEN'T SCORED A GOAL BECAUSE THIS GUY'S BEEN DEFENDING.
BUT WE CAN'T WIN WITHOUT OFFENSE, RIGHT?

WADA! WE KNOW THAT EVEN WITHOUT YOU TELLING US!!
IBATA! YOU STAY IN FRONT OF THEIR GOAL, AND WE'LL DEFINITELY GET THE BALL TO YOU!!


Year-1 Class-1!
Let's win!!
YEAH!!!

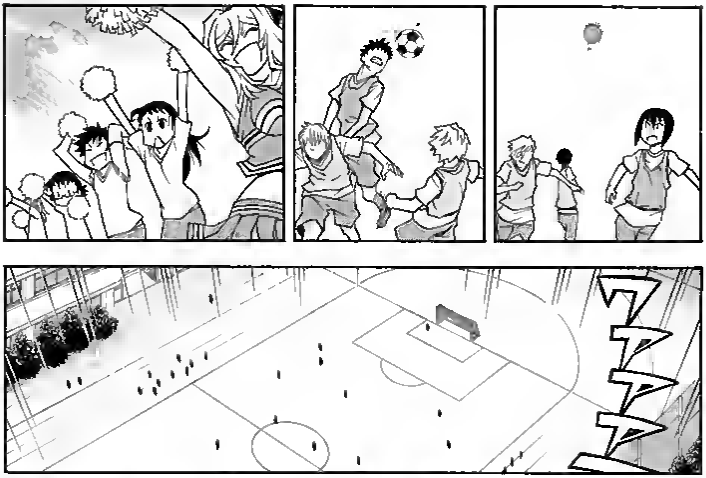
オオオオオ
THE BOYS ARE ENERGIZED!
SERIOUSLY, GIVING SUPPORT IS EASY~

……

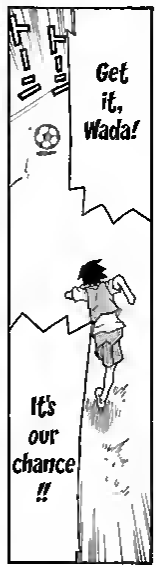
KURANDO IS... BECOMING JUST ONE OF THE GUYS!
AH, THE SPRING-TIME OF LIFE...
♪

HMPF.

ドリ
IF YOU'RE GONNA DO IT, HURRY UP AND DO IT!
AW, SHUT IT.
DON'T BOTHER TRYING TO COPY ME. JUST FOCUS ON GETTING ME THE BALL.



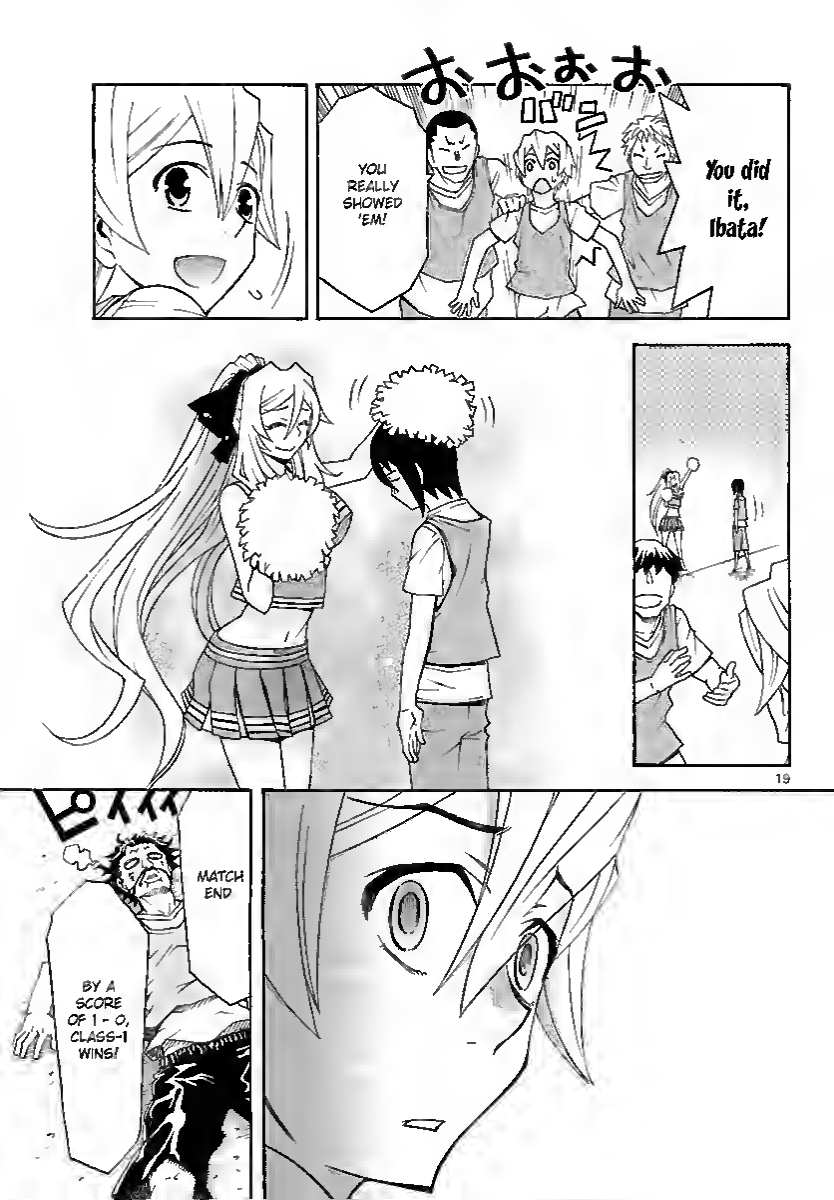
!?


Get it, Wada!
It's our chance !!

YOU WERE A SCHOOL-SKIPPER UNTIL RECENTLY.

I'LL SATISFY THAT BLONDE ~~!
DON'T THINK IT'S SO EASY TO JUST COME BACK TO SCHOOL. YOU SHOULD'A STAYED A RECLUSE.
17
OH?
YOU'RE A NOVICE!
IF YOU THINK YOU CAN ESCAPE FROM ME...

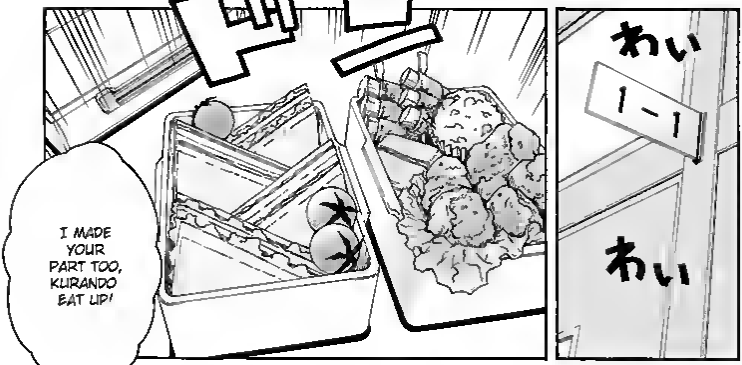
トン
ヒュ〜〜
18
ガシ
GO, IBATA !!


おおおお
YOU REALLY SHOWED 'EM!
You did it, Ibata!
19
ピィィ
MATCH END
BY A SCORE OF 1 - 0, CLASS-1 WINS!

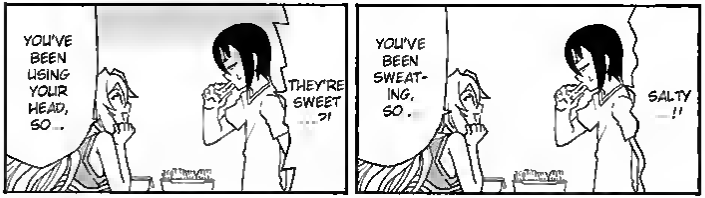
YAYOI-SENSEI, YOU HAD SOMETHING ELSE TO TALK ABOUT?
THE AFTERNOON ASSEMBLY WILL BE
GIRLS VOLLEYBALL, 2ND AND 3RD YEARS COMPETING...
20
TH-THAT'S SO UNFAIR
WHAT'S THIS..? THE SCENT OF HER PERFUME?
DON'T GIVE UP! IF YOU WORK WITH YOUR TEACHER, WHATEVER IT IS,
WHEN A GREAT KID LIKE YOU TRIES SO HARD, TO SEE YOUR DISSATOISFIED FACE IS SO SAD!
I'M YOUR TEACHER, AFTER ALL!
WAAH!

YOU'LL BE ABLE TO DO WHAT YOU REALLY WANT. I'LL GRANT YOU THE "POWER" TO MAKE IT HAPPEN.
♡

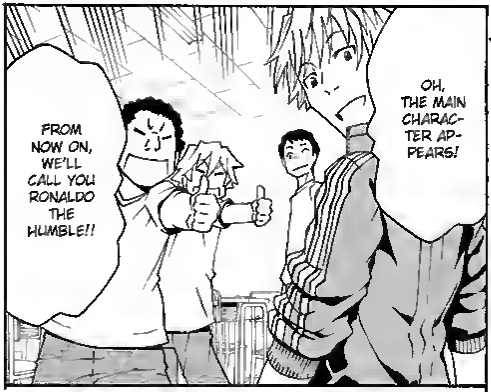
WHAT I...
REALLY WANT...?


ドン
I MADE YOUR PART TOO, KURANDO EAT UP!
わい
1-1
わい

YOU MADE THIS, LISA?
YUP THERE'S STILL THE AFTERNOON EVENTS SO I'M ALL FIRED UP!

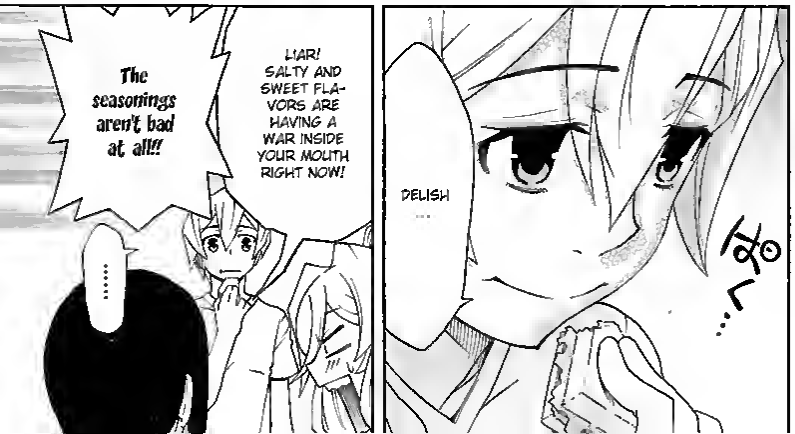

SALTY !!
YOU'VE BEEN SWEATING, SO.
THEY'RE SWEET ...?!
YOU'VE BEEN USING YOUR HEAD, SO.

MM, NOW THIS IS DELICIOUS!
THAT ONE IS. THE ONE YOUR MOTHER MADE.


OH, THE MAIN CHARACTER APPEARS!
FROM NOW ON, WE'LL CALL YOU RONALDO THE HUMBLE!!

カツ!!

WADA!
LISA!
WHAT? THAT WAS JUST HOW IT HAP-PENED, YA BIG OX!
WASN'T IT DUE TO EVERYONE GOING ALL OUT?
STILL, IT WAS GET-TING THE BALL AROUND THAT DE-CIDED IT!
OH,
THANK YOU!
HUH...? IBACHI SEEMS A BIT DIFFERENT NOW...
YOU WORKED HARD, IBACCHI! HERE, MY TREAT!


The seasonings aren't bad at all!!
LIAR! SALTY AND SWEET FLA-VORS ARE HAVING A WAR INSIDE YOUR MOUTH RIGHT NOW!
.....
DELISH...
ﾓｸﾓｸ...

THE TEACHER ASKED ME TO GET THE GYM READY, BUT
WOULD YOU TWO LIKE TO HELP?
YEAH.
THAT'S FINE! LET'S GO

THE WAY YOU EXPLODED LIKE THAT EARLIER, I DIDN'T REALIZE YOU'D DEVELOPED THAT WELL
WHAT A WASTE! AND YOU'VE PRACTICED MORE THAN ANYONE IN A LONG TIME

IB... IBATA, WHY DIDN'T YOU JOIN THE SOCCER CLUB?
OH, YOU REMEMBERED MY NAME.
NO, I DON'T HAVE WHAT IT TAKES TO PLAY AT THE HIGH SCHOOL LEVEL

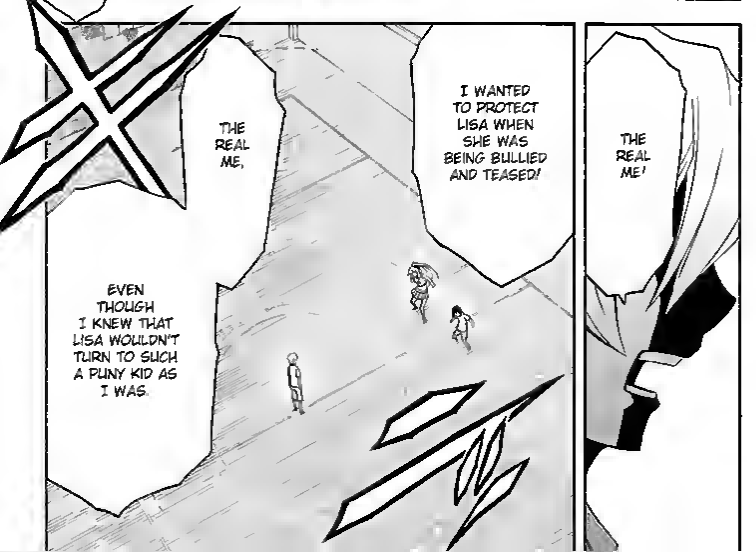
YEAH...
IBATA, I AND EVERY-ONE ELSE WERE ABLE TO PLAY SOCCER WITH YOU TODAY.
IT WAS FUN.

TODAY WAS FUN FOR ME TOO... TRULY,
IT WOULD REALLY BE.
IF ONLY WADA WEREN'T HERE...

BECAUSE I'M IN LOVE WITH LISA.

ALWAYS
ALWAYS
...

?
I HAVE BEEN EVER SINCE WE WERE KIDS
!?


THE REAL ME,
I WANTED TO PROTECT LISA WHEN SHE WAS BEING BULLIED AND TEASED!
THE REAL ME!
EVEN THOUGH I KNEW THAT LISA WOULDN'T TURN TO SUCH A PUNY KID AS I WAS.

Stop it, Ibacchi!!
You mustn't get ensnared by Rav-anna!!!
Ashram?!
I WAS PREPARED FOR LISA TO FALL IN LOVE WITH SOME-ONE, SOME-DAY
It can't be!! Rav-anna?!
BUT... WHY? OF ALL PEOPLE, IT'S WADA?
THE REAL ME
HATES WADA ENOUGH TO KILL HIM..!!

ズゴゴゴゴ
(THEIR CLASSMATE IBACCHI
IS RAVANNA'S?)
NEXT TIME, FIGHTING STARTS AT
THE SCHOOL!!
TO BE CONTINUED IN
CHAPTER 24

JAPANZAI

Clean/Redraw
DarkHellsing

Translation
Castellan

Typesetting
Juubuntaitaichou

Proofreading
Juubuntaitaichou

読めるのはココだけ!
ラブサンデー
ORIGINAL CONTENTS

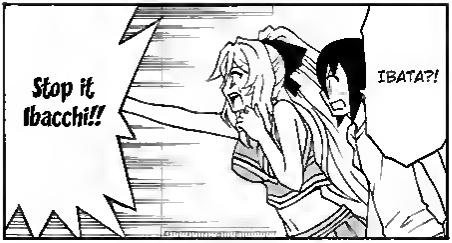
THE TSUNDERE HIGH SCHOOL BOY AND THE SEXY GODDESS, IN A DIVINE COMEDY!!

ポップコーンアバター

POPCORN AVATAR

CHAPTER 24: A FIGHT WITH A FRIEND

星野倖一郎
(ほしのこういちろう)

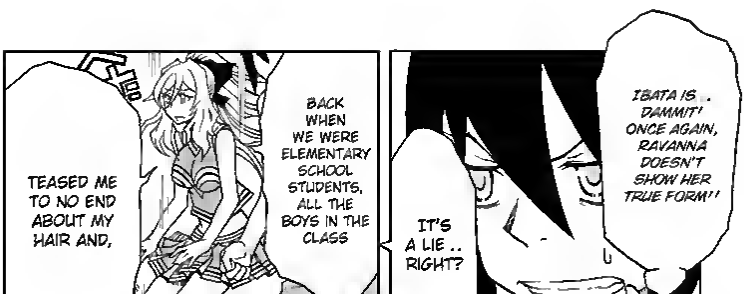

Stop it Ibacchi!!
IBATA?!

Don't let yourself get sucked in by Ravanna!!!

ゴキィ
ヘキ
ヘキ
ヘキ
ヘキ
ゴキィ

I'VE BEEN IN LOVE WITH LISA EVER SINCE I WAS IN ELEMENTARY SCHOOL.
ズ
ズ
ズ
ズ
THE REAL ME... HATES WADA ENOUGH TO KILL HIM..
THEIR CLASSMATE IBATA HAS BEEN TAKEN BY RAVANNA TO BE HER AVATAR...?!

HOW DOES IT FEEL TO LOSE A CLASSMATE?
WHAT IS THE SOUND OF A FRIENDSHIP BREAKING?
WELL THEN, YOU MUST FIGHT!!
As someone that had fallen in love with Lisa, even though I would protect her...
Why Wada? What is it about Wada?! Things would be better if Wada had never appeared!!


IBATA IS.. DAMMIT! ONCE AGAIN, RAVANNA DOESN'T SHOW HER TRUE FORM!!
IT'S A LIE.. RIGHT?
BACK WHEN WE WERE ELEMENTARY SCHOOL STUDENTS, ALL THE BOYS IN THE CLASS
TEASED ME TO NO END ABOUT MY HAIR AND,

It was only Ibacchi that didn't tease me!!
That gentle person is...

4

NO, LISA
STEPPING INTO THAT RING OF BOYS,
AND SAVING THE CRYING LISA,
THE ME WHO I WAS THEN COULDN'T DO IT!
HOW-EVER!
FROM NOW ON

Anira!!
(breath of wind)
Spar-sana! (touch the wind)
HUH ...?!
GAH.. PHEW

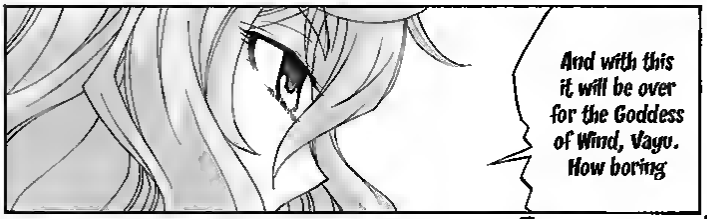
Wada! What are you doing!!
What is this?!
Anira!!
Lisa is upset
So stop this right now, Ibata!!!

UWAAAAAAA
I KNEW THAT WITHOUT YOU HAVING TO SAY IT..
KURANDO! DON'T FIGHT...
RAVANNA'S DECEIVING IBACCHI!
!?
Spar-sana!
Hot...
Melting?!

I see ...
If you're carrying that mysterious "ability",
Then that means Lisa chose Wada?!
What are you talking about?
You know what it means to have this "power"...
Ugh ...!
The arm Vritra hit...?!
!!?

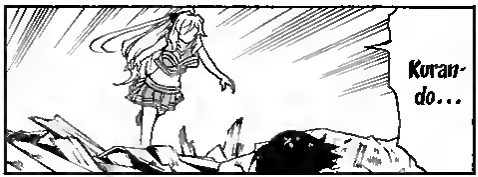
ドシャ
ドア
9
ズズズズ
ズズ
Kurando!!!

SURE ENOUGH, THE MOST POWERFUL KIND OF LOVE IS THE UNREQUITED KIND
OF ALL MY AVATARS SO FAR, THIS IS THE ONE I'VE BEEN ABLE TO DRAW THE MOST "POWER" OUT OF


And with this it will be over for the Goddess of Wind, Vayu. How boring

カラ…

ズリズリズリ


Kuran-do…

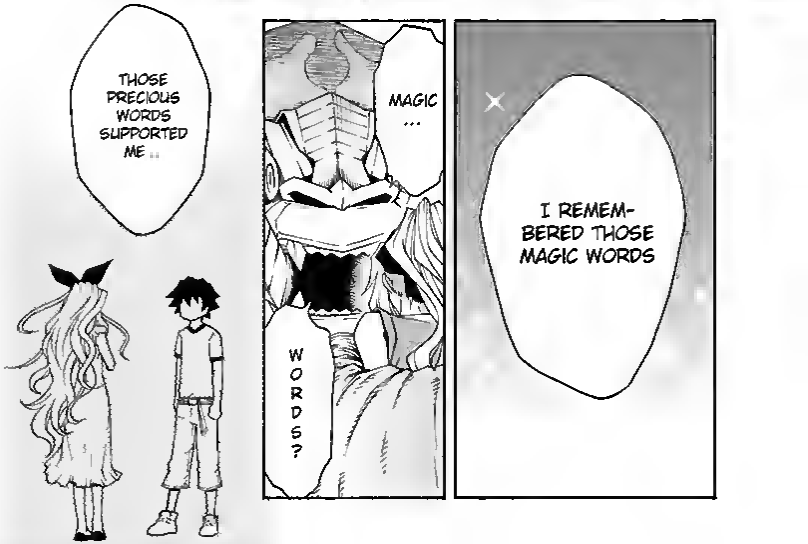
Ah!
びゅる

LISA,
LET US CONTINUE OUR EARLIER DISCUSSION...
YOU DON'T NEED WADA. IN FACT, IT WOULD BE BETTER IF WADA WASN'T EVEN HERE!

From now on, I...
I will protect you using this "ability"!!

LIKE HOW YOU FOUGHT THE WHOLE CLASS BY YOURSELF,
THIS TIME I'LL SHOW YOU HOW STRONG I AM
I ADMIRED THE STRONG AND BEAUTIFUL LISA, AND NOW I'LL SHOW YOU MY LOVE...
Iba-cchi!!

I'M NOT STRONG. IT'S JUST THAT... I DIDN'T WANT TO REGRET THINGS!
YOU ALREADY KNOW IT..
WHEN I WAS AN ELEMENTARY STUDENT, EVEN THOUGH THAT ONE TIME I DEMOLISHED THE CLASSROOM,
I STILL WANTED TO BECOME FRIENDS WITH EVERYONE
BEING REJECTED,
BEING IGNORED,
EVEN JUST THINKING ABOUT IT CRUSHED ME WITH FEAR
IT WAS AT THAT TIME...


I REMEMBERED THOSE MAGIC WORDS
MAGIC ...
WORDS?
THOSE PRECIOUS WORDS SUPPORTED ME..

THEY CALLED TO ME!!
AND WHENEVER I WAS READY TO GIVE IN...
Kurando... Kurando, KURANDO!!!
!

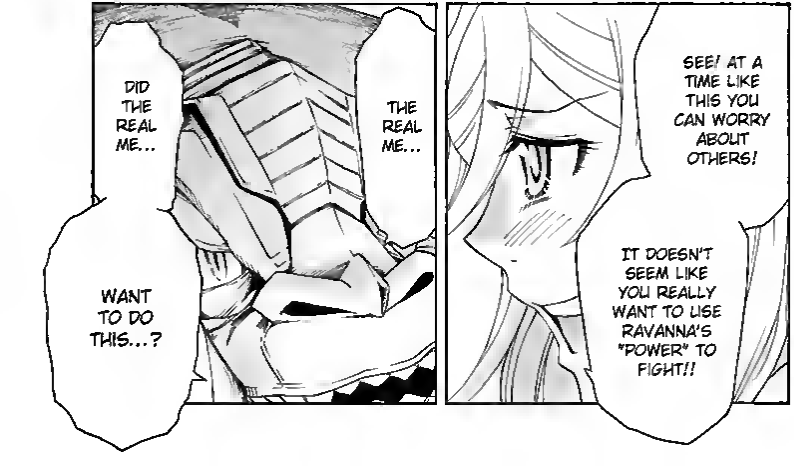
THE GOLD-EN-...
HAIRED GIRL IS...
CRYING...?
WHO MADE HER CRY...?!

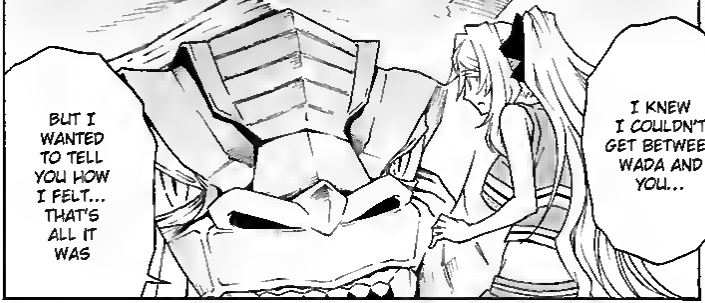
You're wrong!!
Even though the real me just wanted to see Lisa's smiling face...!!
WHAT'S THAT?!
WIND IS FLOWING OUT OF HIS INJURED RIGHT ARM?!
KURANDO...IS CONSCIOUS..?!

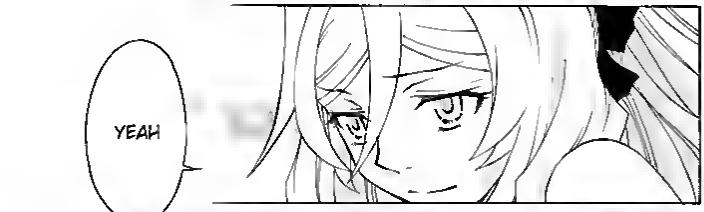
Everything would be well if Kurando had never appeared!!
KURA-...

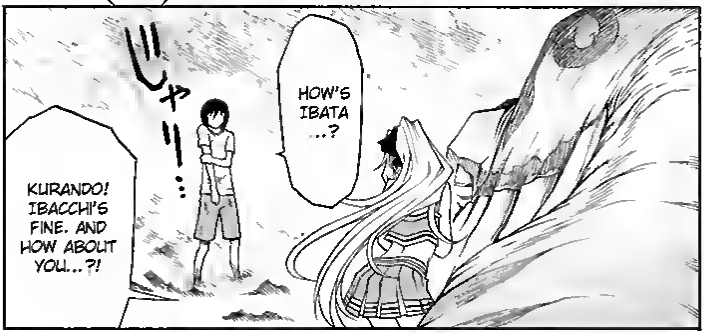
オオオオオオ
ビリビリ
ビリビリ
ビリビリ

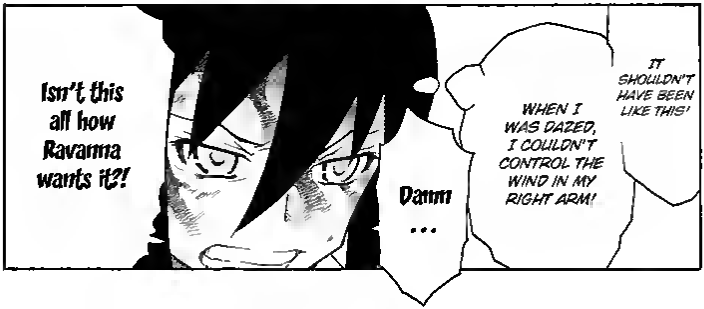
ゴ ゴ ゴ ゴ
ガ
WHAT IN THE WORLD WAS THAT JUST NOW ..?
KURAN-DO!
IBACCHI!
OOF... UGH... LISA... ARE YOU OKAY?


SEE! AT A TIME LIKE THIS YOU CAN WORRY ABOUT OTHERS!
IT DOESN'T SEEM LIKE YOU REALLY WANT TO USE RAVANNA'S "POWER" TO FIGHT!!
THE REAL ME...
DID THE REAL ME...
WANT TO DO THIS...?


I KNEW I COULDN'T GET BETWEEN WADA AND YOU...
BUT I WANTED TO TELL YOU HOW I FELT... THAT'S ALL IT WAS

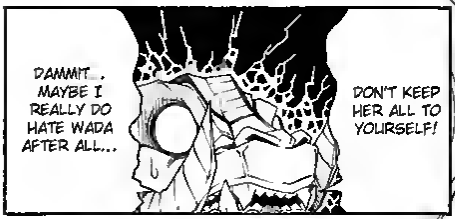

YEAH

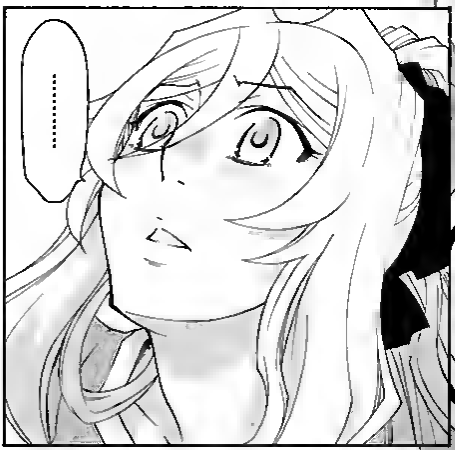

HOW'S IBATA ...?
KURANDO! IBACCHI'S FINE. AND HOW ABOUT YOU...?!


IT SHOULDN'T HAVE BEEN LIKE THIS!
WHEN I WAS DAZED, I COULDN'T CONTROL THE WIND IN MY RIGHT ARM!
Damn ...
Isn't this all how Ravanna wants it?!

RAVANNA IS WATCHING... SO WHERE IS SHE?
IBATA IS NEAR THE CENTER OF THE GYMNASIUM
THE ASHRAM CAN'T REACH BEYOND A WIDTH OF 37.5M
.....
LISTEN UP, IBATA
I WON'T LET YOU HAVE LISA!!
19

Spar-sara! (touch the wind)
WAI... KURAN-DO?!


DON'T KEEP HER ALL TO YOURSELF!
DAMMIT... MAYBE I REALLY DO HATE WADA AFTER ALL...


.....

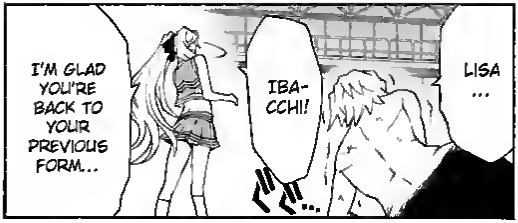
!!?

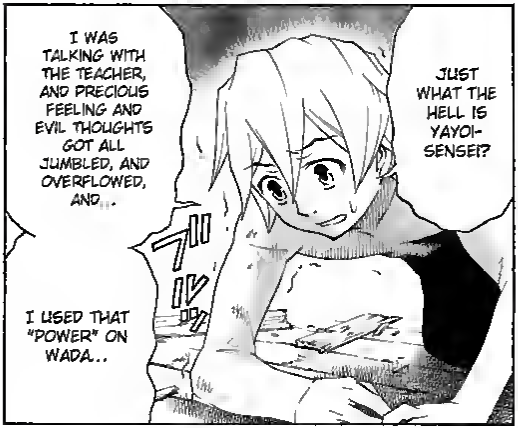
ばっ

ガシャン

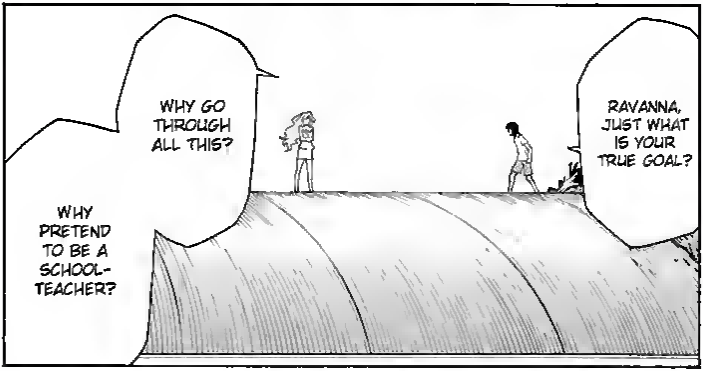
SO... YOU'RE RAVANNA AFTER ALL?
I WON'T LET YOU ESCAPE THIS TIME!!

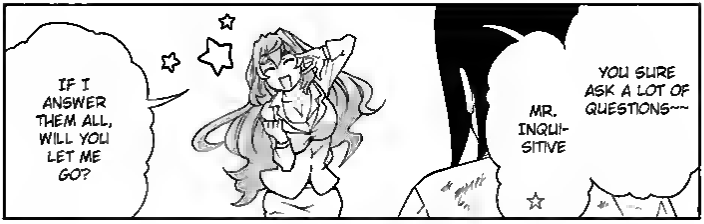
CALL ME "SENSEI"!
JUST KIDDING I'VE BEEN WAITING FOR YOU
I'VE BEEN ENJOYING SEEING IF YOU HAD IT IN YOU TO DEFEAT YOUR CLASSMATE

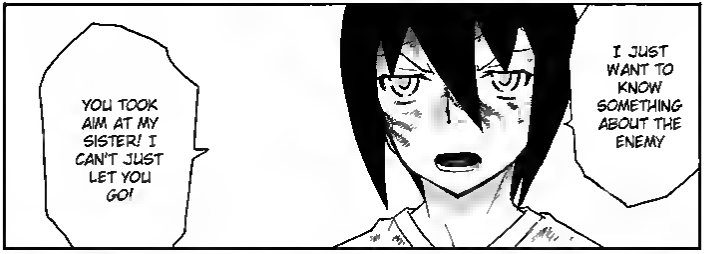

I'M GLAD YOU'RE BACK TO YOUR PREVIOUS FORM...
IBA-CCHI!
LISA ...


I WAS TALKING WITH THE TEACHER, AND PRECIOUS FEELING AND EVIL THOUGHTS GOT ALL JUMBLED, AND OVERFLOWED, AND...
I USED THAT "POWER" ON WADA...
JUST WHAT THE HELL IS YAYOI-SENSEI?

SENSEI? YAYO-CHAN-SENSEI IS RAVANNA?!


WHY GO THROUGH ALL THIS?
WHY PRETEND TO BE A SCHOOL-TEACHER?
RAVANNA, JUST WHAT IS YOUR TRUE GOAL?


IF I ANSWER THEM ALL, WILL YOU LET ME GO?
MR. INQUI-SITIVE
YOU SURE ASK A LOT OF QUESTIONS~~


YOU TOOK AIM AT MY SISTER! I CAN'T JUST LET YOU GO!
I JUST WANT TO KNOW SOMETHING ABOUT THE ENEMY

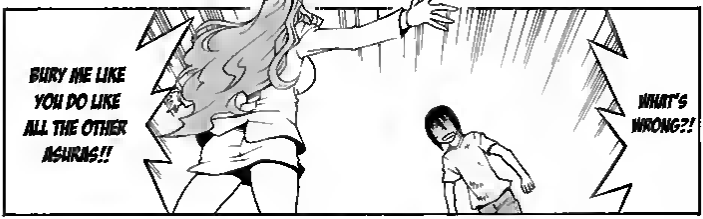
TRUE...
YOU WANT TO KNOW?
IT'S LIKE YOU WERE BORN AS AN ASURA WITH NO PURPOSE
I'VE MET ASURAS THAT HAVE NO INTEREST IN FIGHTING DEVAS
IT'S LIKE YOU WANT TO FIGHT MORE THAN YOU WANT TO WIN

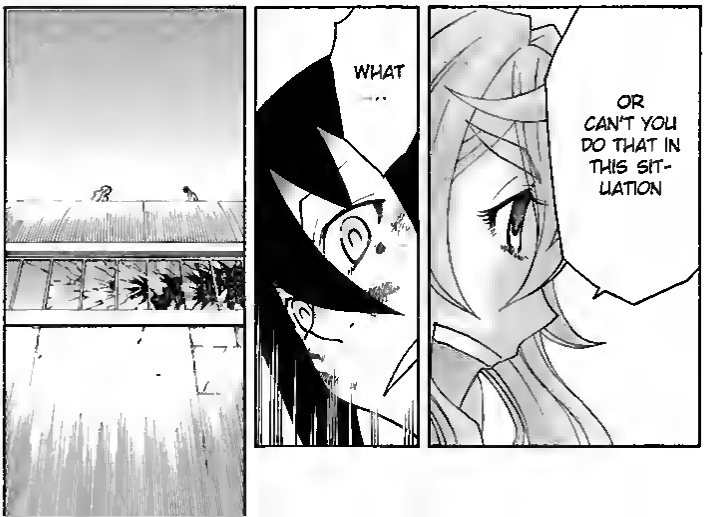
MY PARENTS ...DIED WHEN I WAS YOUNG
I CAN'T EVEN REMEMBER THEIR FACES
UNTIL I ENTERED AN INSTITUTION, I RECEIVED HORRIBLE ABUSE FROM FOSTER PARENTS...
THOUGH IT WAS HARD, I TRIED TO LIVE NORMALLY. HOWEVER...!
ALL THE HUMANS AROUND ME, THEY KNEW WHO I WAS, AND THEY SCREWED WITH ME... TOOK ADVANTAGE OF ME...

I CAN'T HEAR BUT I KNOW THEY'RE TALKING .
KURANDO, WHAT ARE YOU TALKING ABOUT WITH RAVANNA?!
WHEN I FINALLY AWOKE AS AN ASURA,
MY FEELINGS OF HATRED WERE NOT JUST TOWARD HUMANS!!

(SOB)
(CRY)
(WHIMPER)
THERE, I'VE TOLD YOU! WHERE IS IT THAT I WAS WRONG?
.....
JUST KIDDING
IF THAT WAS THE REAL SCENARIO, WOULD YOU SHOW ME SYMPATHY?
HYPO-CRITE!
!
26
WHA...
YOU...!
AND WHAT'S WITH THAT LOOK ...?
A BUG-BRAIN LIKE YOU COULDN'T UNDERSTAND MY SUBLIME PLEASURE

DON'T GO SWINGING AROUND THAT HALF-HEARTED SENSE OF JUSTICE YOU HAVE!!
HOW MANY ASURAS HAVE YOU ALREADY WIPED OUT?!
NO, HOW MANY "PEOPLE" HAVE YOU WIPED FROM THE FACE OF THE WORLD!!


BURY ME LIKE YOU DO LIKE ALL THE OTHER ASURAS!!
WHAT'S WRONG?!

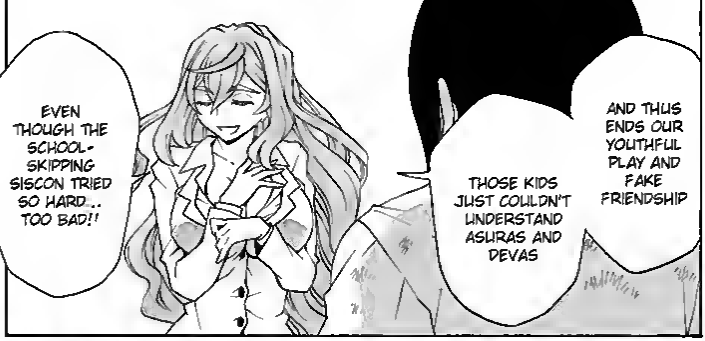

WHAT...
OR CAN'T YOU DO THAT IN THIS SIT-UATION

!!?
WAAA!
WAS THERE A GAS EXPLO-SION?
DON'T GET CLOSE UNTIL WE KNOW WHAT CAUSED IT!
SNAP SOME PICS!
WHOA, AWESOME, THINK THEY'LL COME AND COVER THIS ON TV?

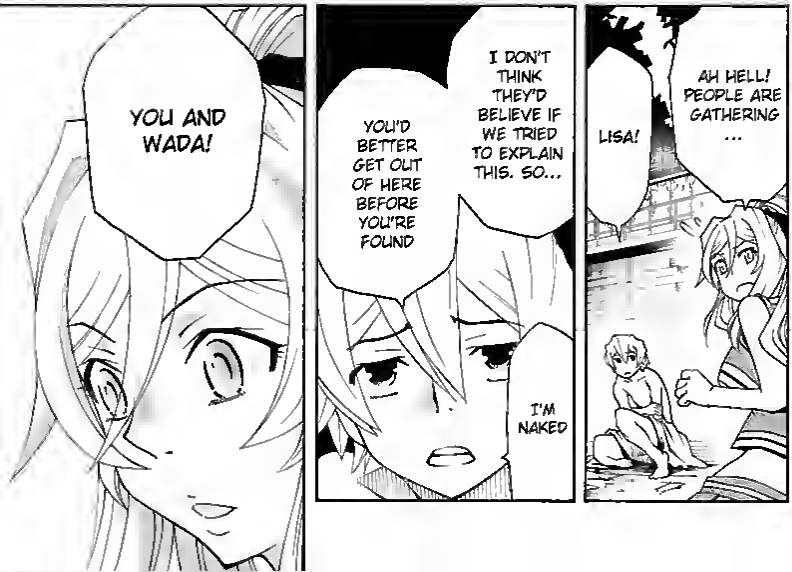
HEEEY, WHAT ARE YOU DOING UP THERE?
ARE YOU OKAAY?
YAYO-CHAN'S THERE TOO!

ON THE ROOF! I SEE WADA!
WADA-KUN?

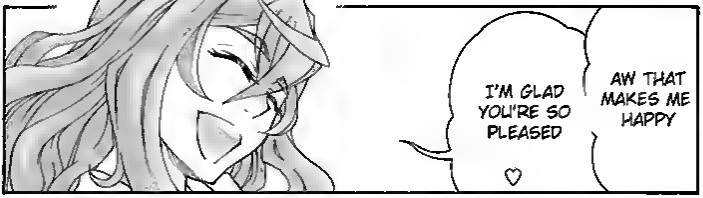
YOU BITCH... YOU WO-ULDN'T ...?!


AND THUS ENDS OUR YOUTHFUL PLAY AND FAKE FRIENDSHIP
THOSE KIDS JUST COULDN'T UNDERSTAND ASURAS AND DEVAS
EVEN THOUGH THE SCHOOL-SKIPPING SISCON TRIED SO HARD... TOO BAD!!

THE SPARKLING, LIGHT, AND BEAUTIFUL PEOPLE...
EVEN THOUGH YOU WERE JOINED IN THE HEART FOR BUT A MOMENT...
YOU'RE BETTER OFF AS A HATED BETRAYER!

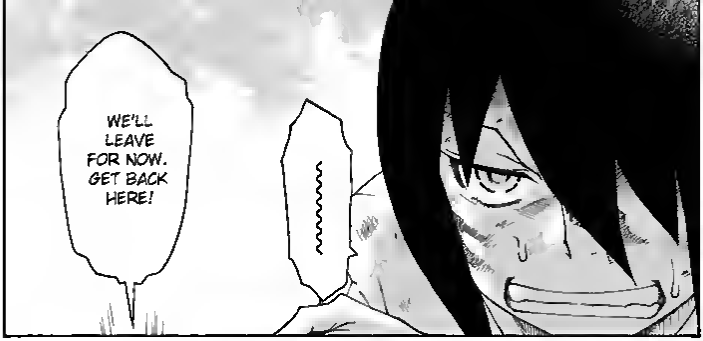

AH HELL! PEOPLE ARE GATHERING ...
LISA!
I'M NAKED
I DON'T THINK THEY'D BELIEVE IF WE TRIED TO EXPLAIN THIS. SO...
YOU'D BETTER GET OUT OF HERE BEFORE YOU'RE FOUND
YOU AND WADA!

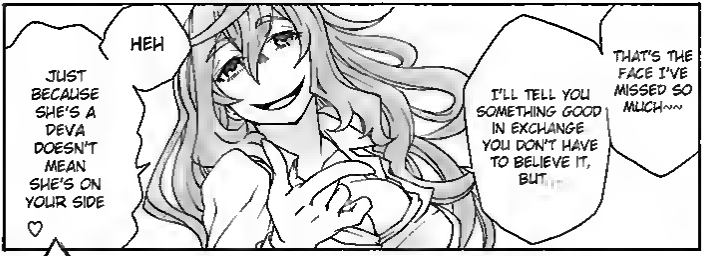
How could you... Well, Even your hatred of people is a pretense...
Damn ...
You ...!


AW THAT MAKES ME HAPPY
I'M GLAD YOU'RE SO PLEASED

KURANDOOOOO
WHAT'S THAT?
YOU'RE A PRETTY SHITTY AVATAR, AREN'T YA WADA-KUN?
Damn ...

!?


WE'LL LEAVE FOR NOW. GET BACK HERE!
~~~


HEH
JUST BECAUSE SHE'S A DEVA DOESN'T MEAN SHE'S ON YOUR SIDE ♡
I'LL TELL YOU SOMETHING GOOD IN EXCHANGE YOU DON'T HAVE TO BELIEVE IT, BUT...
THAT'S THE FACE I'VE MISSED SO MUCH~~~

House!!!
Kuran-do!
~~~

Dam-mit!
SIGH —
THAT WAS PRETTY FUN,
AND THUS TODAY THE BEAUTIFUL TEACHER YAYO-CHAN-SENSEI CLOSES UP SHOP

BUT THIS ISN'T THE END
AS THE CLASSMATES GATHER TOGETHER, KURANDO RELUCTANTLY WITHDRAWS...?!
YOU'RE ALIVE, BUT I'LL MAKE YOU SO SICK OF LIVING YOU WANT TO GIVE UP
♡

■第(だい)㉕(ご)話につづく■

JAPANZAI

Clean/Redraw
DarkHellsing

Translation
Castellan

Typesetting
KF

Proofreading
Juubuntaitaichou